# CÔNG TY CỔ PHÀN KIM KHÍ TP. HỒ CHÍ MINH 

Báo cáo tài chính đã được kiểm toán cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

## Được kiểm toán bởi

## MỤC LỤC

BÁO CÁO CỦA BAN TÔNG GIÁM ĐÔC ..... 03-04
BÁO CÁO KIỂM TOÁN ĐỘC LẬP ..... 05-06
BÁO CÁO TÀI CHÍNH ĐÃ ĐƯỢC KIỂM TOÁN- Bảng cân đối kế toán tại ngày 31/12/201407-09

- Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh năm 2014 ..... 10-10
- Báo cáo lưu chuyển tiền tệ năm 2014 ..... 11-12
- Bản thuyết minh báo cáo tài chính tại ngày 31/12/2014 ..... 13-37


## BÁO CÁO CỦA BAN TỎNG GIÁM ĐÓC

Ban Tổng Giám đốc Công ty Cổ phần Kim Khí Tp. HCM (sau đây gọi tắt là "Công ty") trình bày Báo cáo của mình và Báo cáo tài chính của Công ty cho năm 2014 kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014.
CÔNG TY
Công ty Cổ phần Kim Khí Thành phố Hồ Chí Minh tiền thân là doanh nghiệp Nhà nước được thành lập theo các quyết định sau:

- Quyết định số 223/QĐ-TTg ngày 25/02/2003 của Thủ tuớng Chính phủ về việc phê duyệt đề án tổng thể sắp xếp, đổi mới Doanh nghiệp Nhà nước thuộc Tổng Công ty Thép Việt Nam đến năm 2005;
- Quyết định số 183/2003/QĐ-BCN ngày 19/11/2003 của Bộ trưởng Bộ công nghiệp về việc sáp nhập Công ty Kinh Doanh Thép và Thiết Bị Công Nghiệp vào Công ty Kim Khí TP. Hồ Chí Minh thuộc Tổng Công ty Thép Việt Nam và Quyết định số $3421 / \mathrm{Q}$ Đ-T-TC ngày 19/1 1/2003 của Hội đồng quản trị Tổng công ty về việc thành lập Ban chỉ đạo bàn giao sáp nhập Công ty Kinh Doanh Thép và Thiết Bị Công Nghiệp vào Công ty Kim Khí TP. Hồ Chí Minh thuộc Tổng Công ty Thép Việt Nam;
- Theo Quyết định số $15 / \mathrm{NQ}$-VNS ngày 05 tháng 06 năm 2014 về việc phê duyệt phương án tái cấu trúc Công ty mẹ Công ty CP theo đó Tổng Công thép Việt Nam - Công ty CP giải thể và chuyển giao nhiệm vụ, lao động Chi nhánh Miền Tây và Chi nhánh Công ty kinh doanh và gia công thép VNSTEEL Long An về Công ty CP Kim Khí Tp . HCM với thời gian hoàn thành trước 01 tháng 07 năm 2014.
Từ ngày 01 tháng 01 năm 2006 Công ty Kim Khí thành phố Hồ Chí Minh chính thức chuyển thành Công ty Cổ Phần Kim Khí Thành phố Hồ Chí Minh theo Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh số 0300399360 do Sở Kế Hoạch Thànhulịh Hưuhan phố Hồ Chí Minh cấp ngày 27 tháng 12 năm 2005. Thay đổi lần thứ 7 ngày 13 tháng 03 năm 2013 và đăng ký thay đổi Tưvấi lần thứ 8 ngày 09 tháng 07 năm 2013. Thay đổi lần 9 ngày 22 tháng 12 năm 2014
Ngành, nghề kinh doanh của Công ty là: Mua bán kim khí (kim loại đen, kim loại màu); Mua bán nông lâm hải sảņ NAM nguyên liệu (trừ gỗ ,tre, nứa) và động vật sống (không hoạt động tại trụ sở); Mua bán vật tư thứ liệu, phế liệu (không, mua bán phế liệu tại trụ sở), thủ công mỹ nghệ, khoáng sản sản phẩm kim loại và các loại vật tư khác, gỗ và các sản phẩm về gỗ; Sản xuất gia công sản phẩm kim khí và các hoạt động phục vụ kinh doanh (kể cả sửa chữa phục hồi tân trang máy móc, thiết bị cũ) - (không sản xuất, gia công tại trụ sở); Kỉnh doanh khách sạn (không hoạt động tại trụ sở); Kinh doanh lữ hành nội địa và quốc tế; Đại lý kinh doanh xăng dầu, dầu nhờn, mỡ máy; Dịch vụ cho thuê kho bãi, văn phòng, nhà ở. Kinh doanh bất động sản. Bán buôn xi măng; Gạch xây, ngói, đá, cát, sỏi. Vận tải hàng hóa bằng đường bộ. Vận tải hàng hóa ven biển và viễn dương. Vận tải hàng hóa đường thủy nội địa. Bốc xếp hàng hóa (trừ bốc xếp hàng hóa cảng hàng không). Sưa chữa và bảo dưỡng phương tiện vận tải (trừ ô tô, mô tô, xe máy và xe có động cơ và không hoạt động tại trụ sở). Phá hủy tàu (không hoạt động tại trụ sở); Mua bán máy móc, thiết bịi; Vận tải hàng hóa bằng đường bộ./.
Công ty Cổ phần Kim Khí Thành phố Hồ Chí Minh do các cổ đông là pháp nhân và thể nhân góp vốn. Vốn điều lệ của Công ty tại thời điểm 31/12/2014 là 210.000.000.000 VND (Hai trăm mười tỷ đồng chã̃).
HỘI ĐÔNG QUẢN TRỊ

Ông Bùi Văn Hùng Chủ tịch
Ông Đào Đình Đông Thành viên
Ông Phạm Công Thảo Thành viên
Ông Nguyễn Minh Xuân Thành viên
Ông Lê Văn Hồng Thành viên
Ông Lê Xuân Cường Thành viên
Ông Trương Bá Liêm Thành viên

## BAN KIỂM SOÁT

Bà Hoàng Lê Ánh Truởng ban
Ông Đậu Vũ Châu Thành viên
Ông Nguyễn Xuân Trường Thành viên

Miễn nhiệm ngày 04/09/2014
Bổ nhiệm ngày 04/09/2014

Miễn nhiệm ngày 29/03/2014
Bổ nhiệm ngày 29/03/2014

## BAN TÔNG GIÁM ĐỐC

| Ông | Nguyễn Minh Xuân | Tổng Giám đốc |
| :--- | :--- | :--- |
| Ông | Trương Bá Liêm | Phó Tổng Giám đốc |
| Bà | Phạm Thị Liên | Phó Tổng Giám đốc |
| Ông | Đinh Thái Ngọc | Phó Tổng Giám đốc |
| Bà | Võ Thị Lệ Châu | Kế toán truởng |

Miễn nhiệm ngày 01/07/2014
Bổ nhiệm ngày 01/07/2014

## TìnH HİNH KINH DOANH CỦA CÔNG TY

Lợi nhuận sau thuế của năm 2014 là 22.456.181.355 đồng (Năm 2013, lợi nhuận sau thuế là 22.637.320.406 đồng).

## CÁC SỰ KIỆN PHÁT SINH SAU NGÀY KHÓA SỔ LẬP BÁO CÁO TÀI CHÍNH

Ban Tổng Giám đốc Công ty khẳng định không có sự kiện nào xảy ra sau ngày 31 tháng 12 năm 2014 cho đến thời điểm lập báo cáo này cần thiết phải có các điều chỉnh số liệu hoặc công bố trong Báo cáo tài chính.

## KIỂM TOÁN VIÊN

Công ty TNHH Dịch vụ Tư vấn Tài chính Kế toán và Kiểm toán Phía Nam (AASCS) bày tỏ nguyện vọng tiếp tục làm công tác kiểm toán cho Công ty.

## CÔNG BÔ TRẢCH NHIỆM CỦA BAN TÔNG GIÁM ĐỐC ĐỐI VỚI BẢO CÁO TÀI CHÍNH

Ban Tổng Giám đốc Công ty chịu trách nhiệm về việc lập Báo cáo tài chính phản ánh trung thực, hợp lý tình hình tài chính, kết quả hoạt động kinh doanh và Báo cáo lưu chuyển tiền tệ của Công ty trong năm. Trong quả trình lập Báo eảo tài chính, Ban Tổng Giám đốc Công ty cam kết đã tuân thủ các yêu cầu sau:

- Lựa chọn các chính sách kế toán thích hợp và áp dụng các chính sách này một cách nhất quán;
- Đưa ra các đánh giá và dự đoán hợp lý và thận trọng;
- Các chuẩn mực kế toán đang áp dụng được Công ty tuân thủ, không có những áp dụng sai lệch trọng yếu đến mức cần phải công bố và giải thích trong báo cáo tài chính.
- Lập các báo cáo tài chính dựa trên cơ sở hoạt động kinh doanh liên tục.

Ban Tổng Giám đốc Công ty đảm bảo rằng các sổ kế toán được lưu giữ để phản ánh tình hình tài chính của Công ty, với mức độ trung thực, hợp lý tại bất cứ thời điểm nào và đảm bảo rằng Báo cáo tài chính tuân thủ các quy định hiện hành của Nhà nước. Đồng thời có trách nhiệm trong việc bảo đảm an toàn tài sản của Công ty và thực hiện các biện pháp thích hợp để ngăn chặn, phát hiện các hành vi gian lận và các vi phạm khác.
Ban Tổng Giám đốc Công ty cam kết rằng Báo cáo tài chính đã phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính của Công ty tại thời điểm ngày 31 tháng 12 năm 2014, kết quả hoạt động kinh doanh, cũng như Báo cáo lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chính kết thúc cùng ngày, phù hợp với chuẩn mực, chế độ kế toán Việt Nam và tuân thủ các quy định hiện hành có liên quan.
Ban Tổng Giám đốc cam kết rằng Công ty không vi phạm nghĩa vụ công bố thông tin theo quy định tại thông tư số 52/2012/TT-BTC ngày 05/04/2012 của Bộ Tài Chính hướng dẫn về việc công bố thông tin trên thị trường Chứng khoán.

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 25 tháng 01 năm 2015
TM.Ban Tổng Giám đốc Công ty
030039 º 3 万Tẩng Giám đốc


[^0]
# BÁO CÁO KIÊM TOÁN ĐỘC LẬP <br> Về báo cáo tài chính năm 2014 kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014 của Công ty Cổ phần Kim Khí Tp. Hồ Chí Minh 

Kính gửi: Hội đồng quản trị, Ban Tổng Giám đốc và các cổ đông Công ty Cổ phần Kim Khí Tp. Hồ Chí Minh

Chúng tôi đã kiểm toán báo cáo tài chính kèm theo của Công ty Cổ phần Kim Khí Tp. Hồ Chí Minh, được lập ngày 25 tháng 01 năm 2015 từ trang 07 đến trang 37 , bao gồm: Bảng cân đối kế toán tại ngày 31 tháng 12 năm 2014, Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh, Báo cáo lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chính kết thúc cùng ngày và Bản Thuyết minh báo cáo tài chính.

## Trách nhiệm của Ban Tổng Giám đốc

Ban Giám đốc Công ty chịu trách nhiệm về việc lập và trình bày trung thực và hợp lý báo cáo tài chính của Công ty theo chuẩn mực kế toán, chế độ kế toán (doanh nghiệp) Việt Nam và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính và chịu trách nhiệm về kiểm soát nội bộ mà Ban Giám đốc xác định là cần thiết để đảm bảo cho việc lập và trình bày báo cáo tài chính không có sai sót trọng yếu do gian lận hoặc nhầm lẫn.

## Trách nhiệm của Kiểm toán viên

Trách nhiệm của chúng tôi là đưa ra ý kiến về báo cáo tài chính dựa trên kết quả của cuộc kiểm toán. Chúng tẩỉ đã tiến hành kiểm toán theo các chuẩn mực kiểm toán Việt Nam. Các chuẩn mực này yêu cầu chúng tôi tuân theợ chuẩn mực và các quy định về đạo đức nghề nghiệp, lập kế hoạch và thực hiện cuộc kiểm toán để đạt được sự đảm bảo hợp lý về việc liệu báo cáo tài chính của Công ty có còn sai sót trọng yếu hay không.

Công việc kiểm toán bao gồm thực hiện các thủ tục nhằm thu thập các bằng chứng kiểm toán về các số liệu và thuyết minh trên báo cáo tài chính. Các thủ tục kiểm toán được lựa chọn dựa trên xét đoán của kiểm toán viên, bao gồm đánh giá rủi ro có sai sót trọng yếu trong báo cáo tài chính do gian lận hoặc nhầm lẫn. Khi thực hiện đánh giá các rủi ro này, kiểm toán viên đã xem xét kiểm soát nội bộ của Công ty liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính trung thực, hợp lý nhằm thiết kế các thủ tục kiểm toán phù hợp với tình hình thực tế, tuy nhiên không nhằm mục đích đưa ra ý kiến về hiệu quả của kiểm soát nội bộ của Công ty. Công việc kiểm toán cũng bao gồm đánh giá tính thích hợp của các chính sách kế toán được áp dụng và tính hợp lý của các ước tính kế toán của Ban Giám đốc cũng như đánh giá việc trình bày tổng thể báo cáo tài chính.

Chúng tôi tin tưởng rằng các bằng chứng kiểm toán mà chúng tôi đã thu thập được là đầy đủ và thích hợp làm cơ sở cho ý kiến kiểm toán của chúng tôi.

Như điểm 3.1 trang 18 phần thuyết minh báo cáo tài chính đã nhấn mạnh, báo cáo tài chính này chỉ phản ánh khoản lãi chậm trả từ việc bán hàng theo nguyên tắc thực thu.

## Ý kiến của kiểm toán viên:

Theo ý kiến của chúng tôi, báo cáo tài chính đã phản ánh trung thực và hợp lý, trên các khía cạnh trọng yếu tình hình tài chính của Công ty Cổ phần Kim Khí Tp. Hồ Chí Minh tại ngày 31/12/2014, cũng như kết quả hoạt động kinh doanh và tình hình lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chính kết thúc cùng ngày, phù hợp với chuẩn mực kế toán, chế độ kế toán (doanh nghiệp) Việt Nam và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính.

Tp. Hồ Chi Minh, ngày 03 tháng 03 năm 2015

## Công ty TNHH Dịch Vụ Tư Vấn Tài Chính

Kế Toán và Kiểm Toán Phía Nam (AASCS)


ĐỔ KHẮC THANH
Số Giấy CN ĐKHN kiểm toán 0064-2013-142-1

Kiểm toán viên


NGUYỄN THỊ TUYẾT
Số Giấy CN ĐKHN kiểm toán 0624-2013-142-1

## BẢNG CÂN ĐÓI KẾ TOÁN

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2014
Đon vị tinh: VND

| TÀI SẢN | Mã số | TM | Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| A/ TÀI SẢN NGÅN HAN ( $100=110+120+130+140+150)$ | 100 |  | 807.556.252.239 | 765.190.695.071 |
| I- Tiền và các khoản tương đương tiền | 110 | 1 | 10.835.472.681 | 28.525.964.638 |
| 1 Tiền | 111 |  | 10.835.472.681 | 28.525.964.638 |
| 2 Các khoản tương đương tiền | 112 |  | - | - |
| II- Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn | 120 | 2 | 4.255.000.000 | 3.105.000.000 |
| 1 Đầu tư ngắn hạn | 121 | 2.1 | 23.000.000.000 | 23.000 .000 .000 |
| 2 Dự phòng giảm giá đầu tư ngắn hạn (*) | 129 | 2.2 | (18.745.000.000) | (19.895.000.000) |
| III- Các khoản phải thu ngắn hạn | 130 | 3. | 346.753.986.728 | 283.787.122.414 |
| 1 Phải thu khách hàng | 131 | 3.1 | 361.286.506.699 | 276.308.388.805 |
| 2 Trả trước cho người bán | 132 | 3.2 | 11.088.559.557 | 12.682.767.104 |
| 5 Các khoản phải thu khác | 138 | 3.3 | 7.860.128.865 | 7.625.243.561 |
| 6 Dự phòng các khoản phải thu khó đòi (*) | 139 | 3.4 | (33.481.208.393) | (12.829.277.056) |
| IV- Hàng tồn kho | 140 | 4. | 433.800.110.874 | 446.329.895.587 |
| 1 Hàng tồn kho | 141 | 4.1 | 443.997 .395 .778 | 471.703.461.728 |
| 2 Dự phòng giảm giá hàng tồn kho (*) | 149 | 4.2 | (10.197.284.904) | (25.373.566. $\mathrm{K}_{4} 1$ 1) |
| V- Tài sản ngắn hạn khác | 150 |  | 11.911.681.956 | 3.442.712.432 |
| 1 Chi phí trả trước ngắn hạn | 151 | 5 | 85.994 .411 | 130.296.482 |
| 2 Thuế GTGT được khấu trừ | 152 |  | 8.457.002.086 | 62.428 .166 |
| 3 Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước | 154 | 6 | 78.081 .966 |  |
| 4 Tài sản ngắn hạn khác | 158 | 7 | 3.290.603.493 | 3.249.987.784 |
| TÀI SẢN DÀI HẠN |  |  |  |  |
| B/ (200 = 210+220+240+250+260) | 200 |  | 284.846.268.086 | 271.328.608.123 |
| I- Các khoản phải thu dài hạn | 210 |  | - | - |
| II- Tài sản cố định | 220 |  | 144.319.868.539 | 149.292.117.785 |
| 1 TSCĐ hữu hình | 221 | 8 | 51.023.941.444 | 56.863.583.543 |
| - Nguyên giá | 222 |  | 89.222.889.678 | 88.948.018.405 |
| - Giá trị hao mòn lũy kế (*) | 223 |  | (38.198.948.234) | (32.084.434.862) |
| 2 TSCĐ thuê tài chính | 224 |  | - | - |
| 3 TSCĐ vô hình | 227 | 9 | 90.529.304.456 | 90.719.694.740 |
| - Nguyên giá | 228 |  | 91.195.670.450 | 91.195.670.450 |
| - Giá trị hao mòn lũy kế (*) | 229 |  | (666.365.994) | (475.975.710) |
| 4 Chi phí xây dựng cơ bản dở dang | 230 | 10 | 2.766.622.639 | 1.708.839.502 |
| III- Bất động sản đầu tư | 240 | 11 | 116.396.883.278 | 118.769.597.093 |
| - Nguyên giá | 241 |  | 145.469.398.960 | 141.789.875.143 |
| - Giá trị hao mòn lũy kế (*) | 242 |  | (29.072.515.682) | (23.020.278.050) |
| IV- Các khoản đầu tư tài chính dài hạn | 250 | 12. | 23.587.633.300 | 2.508.383.300 |
| 1 Đầu tư vào công ty con | 251 |  |  |  |
| 2 Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh | 252 |  | - |  |
| 3 Đầu tư dài hạn khác | 258 | 12.1 | 37.587.633.300 | 16.508.383.300 |
| 4 Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn (*) | 259 | 12.2 | (14.000.000.000) | (14.000.000.000) |
| V- Tài sản dài hạn khác | 260 |  | 541.882.969 | 758.509 .945 |
| 1 Chi phí trả trước dài hạn | 261 | 13 | 261.882.969 | 364.509.945 |
| 2 Tài sản thuế thu nhập hoãn lại | 262 |  |  |  |
| 3 Tài sản dài hạn khác | 268 | 14 | 280.000.000 | 394.000.000 |
| TỔNG CỘNG TÀI SẢN ( $270=100+200$ ) | 270 |  | 1.092.402.520.325 | 1.036.519.303.194 |


| NGUỒ VÔN | Mã số | TM | Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| A/ NỢ PHẢI TRẢ ( $\mathbf{3 0 0}=310+330$ ) | 300 |  | 761.611.527.146 | 696.683.326.176 |
| I- Nợ ngắn hạn | 310 | 15. | 735.479.197.144 | 657.234.275.225 |
| 1 Vay và nợ ngắn hạn | 311 | 15.1 | 500.870.120.484 | 494.548.808.697 |
| 2 Phải trả người bán | 312 | 15.2 | 209.616.100.543 | 134.146.768.886 |
| 3 Nguời mua trả tiền trước | 313 | 15.3 | 4.335.393.720 | 398.860 .569 |
| 4 Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước | 314 | 15.4 | 3.209.757.975 | 14.152.187.841 |
| 5 Phải trả người lao động | 315 | 15.5 | 10.010.800.980 | 4.157.739.338 |
| 6 Chi phí phải trả | 316 | 15.6 | 1.816.460.391 | 2.493.511.752 |
| 7 Phải trả nội bộ | 317 |  |  |  |
| 8 Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng | 318 |  |  |  |
| 9 Các khoản phải trả, phải nộp khác | 319 | 15.7 | 2.493.097.396 | 5.044.378.874 |
| 10 Dự phòng phải trả ngắn hạn | 320 |  |  |  |
| 11 Quỹ khen thưởng, phúc lợi | 323 | 15.8 | 3.127.465.655 | 2.292.019.268 |
| II- Nợ dài hạn | 330 |  | 26.132.330.002 | 39.449.050.951 |
| 1 Phải trả dài hạn người bán | 331 |  |  |  |
| 2 Phải trả dài hạn nội bộ | 332 |  |  |  |
| 3 Phải trả dài hạn khác | 333 | 16 | 17.972.330.003 | 18.570.768.21 |
| 4 Vay và nợ dài hạn | 334 | 17 | 8.159.999.999 | 20.384.999.9990 |
| 5 Thuế thu nhập hoãn lại phải trả | 335 |  |  |  |
| 6 Dự phòng trợ cấp mất việc làm | 336 |  |  | - |
| 7 Dự phòng phải trả dài hạn | 337 |  |  |  |
| 8 Doanh thu chưa thực hiện | 338 |  |  | 493.282 .733 |
| 9 Quỹ phát triển khoa học công nghệ | 339 |  |  |  |
| B/ VốN CHỦ SỞ HỮU ( $400=410+430$ ) | 400 |  | 330.790.993.179 | 339.835.977.018 |
| I- Vốn chủ sở hữu | 410 | 18 | 330.790.993.179 | 339.835.977.018 |
| 1 Vốn đầu tư của chủ sở hữu | 411 |  | 210.000.000.000 | 210.000.000.000 |
| 2 Thặng dư vốn cổ phần | 412 |  | 37.225.230.000 | 37.225.230.000 |
| 3 Vốn khác cũa chủ sở hữu | 413 |  |  |  |
| 4 Cổ phiếu ngân quỹ | 414 |  |  |  |
| 5 Chênh lệch đánh giá lại tài sản | 415 |  |  |  |
| 6 Chênh lệch tỷ giá hối đoái | 416 |  |  |  |
| 7 Quỹ đầu tư phát triển | 417 |  | 56.888.841.446 | 66.605 .140 .753 |
| 8 Quỹ dự phòng tài chính | 418 |  | 769.715 .376 | 769.715 .376 |
| 9 Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu | 419 |  | 1.573.466.830 | 1.373.466.830 |
| 10 Lợi nhuận chưa phân phối | 420 |  | 24.333.739.527 | 23.862.424.059 |
| 11 Nguồn vốn đầu tư XDCB | 421 |  |  |  |
| 12 Quỹ hỗ trợ xắp xếp doanh nghiệp | 422 |  |  |  |
| II- Nguồn kinh phí và quỹ khác | 430 |  | - | - |
| 1 Nguồn kinh phí | 432 |  |  |  |
| 2 Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ | 433 |  |  |  |
| TỔNG CỘNG NGUÔN VỐN ( $440=300+400$ ) | 440 |  | 1.092.402.520.325 | 1.036.519.303.194 |

## CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KỄ TOÁN



## BÁO CÁO KÉT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH

Năm 2014
Đơn vị tính: VND

| Chỉ tiêu | Mã số | TM | Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ | 01 | 19 | 2.928.534.888.201 | 3.097.820.890.957 |
| 2. Các khoản giảm trừ doanh thu | 02 | 20 | 8.689.462.435 | 379.590 .550 |
| 3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ | 10 | 21 | 2.919.845.425.766 | 3.097.441.300.407 |
| 4. Giá vốn hàng bán | 11 | 22 | 2.796.207.398.543 | 2.959.750.821.649 |
| 5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ | 20 |  | 123.638.027.223 | 137.690.478.758 |
| 6. Doanh thu hoạt động tài chính | 21 | 23 | 23.425.131.973 | 5.927.952.394 |
| 7. Chi phí tài chính | 22 | 24 | 36.466.868.421 | 46.647.120.214 |
| Trong đơ: Chi phí lãi vay | 23 |  | 35.066.799.300 | 41.401.559.473 |
| 8. Chi phí bán hàng | 24 |  | 46.286.243.269 | 40.585.768.124 |
| 9. Chi phí quản lý doanh nghiệp | 25 |  | 40.311.642.792 | 26.459.402.399 |
| 10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh | 30 |  | 23.998.404.714 | 29.926.140.415/ |
| 11. Thu nhập khác | 31 | 25 | 6.558.997.603 | 528.663.01呩 |
| 12. Chi phí khác | 32 | 26 | 1.445 .735 .544 | $68.374 .417 *$ |
| 13. Lợi nhuận khác | 40 |  | 5.113.262.059 | 460.288.600 |
| 14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế | 50 |  | 29.111.666.773 | 30.386.429.015 |
| 15. Chi phí thuế TNDN hiện hành | 51 | 27 | 6.655.485.418 | 7.749.108.609 |
| 16. Chi phí thuế TNDN hoãn lại | 52 |  |  |  |
| 17. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp | 60 | 30 | 22.456.181.355 | 22.637.320.406 |
| 18. Lãi cơ bản trên cổ phiếu | 70 | 31 | 1.069 | 1.078 |

Người lập biểu

> (Ký, họ tên)


Mai Viết Thanh Vân


Nguyễn Minh Xuân

## BÁO CÁO LƯU CHUYÊN TIÉN TỆ

## (Theo phuoơng pháp giản tiếp)

Năm 2014

|  |  |  |  | Đon vị tinh: VND |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Chỉ tiêu | Mã số | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
| I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh | 01 |  |  |  |
| 1. Lọi nhuận truớc thuế |  |  | 29.111.666.773 | 30.386.429.015 |
| 2. Điè̀u chinh cho các khoản |  |  |  |  |
| 1. Khấu hao tài sản cố định | 02 |  | 12.357.141.288 | 12.650.365.700 |
| 2. Các khoản dự phòng | 03 |  | 4.325.650.100 | 19.677.375.997 |
| 3. Lãi, 㪉 chênh lệch tỷ giá hối đoải chưa thực hiện | 04 |  | (43.105.597) | (140.150.837) |
| 4. Lãi, ỗ từ hoạt động đầu tư | 05 |  | (21.558.235.165) | (974.240.139) |
| 5. Chi phíl lãi vay | 06 |  | 35.066.799.300 | 41.401.559.473 |
| 3. Lội nhuận từ hoạt ậ̣ng kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động | 08 |  | 59.259.916.699 | 103.001.339.209 |
| - Tăng, giảm các khoản phải thu | 09 |  |  | .326.3 |
| - Tăng, giảm hàng tồn kho | 10 |  | 27.706.065.950 | (80.017.187.636) |
| - Tăng, giảm các khoản phải trả (không kề lãi vay | 11 |  |  | (8.017.187.636) |
| thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp) |  |  | 76.543.571.199 | (31.349.140.646) |
| - Tăng, giảm chi phí trả trước | 12 |  | 146.929.047 | 553.368 .348 |
| - Tiền lãi vay đã trả | 13 |  | (35.195.051.891) | (41.568.401.211) |
| - Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp | 14 |  | (17.816.615.795) | (6.332.844.65 ${ }^{\text {( }}$ |
| - Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh | 15 |  | 114.000.000 | 4.618.087.179 |
| - Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh | 16 |  | (3.197.857.716) | (3.416.218.500) |
| Luuu chuyển tiền thuà̀n từ hoạt động kinh doanh | 20 |  | 16.790.114.065 | (1.184.678.035) |
| II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư |  |  |  |  |
| 1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSC và các tài sản dài hạn khác | 21 |  | (11.187.975.083) | (1.378.346.576) |
| 2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán $\mathrm{TSCĐ}$ và các tài sản dài hạn khác | 22 |  | - |  |
| 3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác | 23 |  |  |  |
| 4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác | 24 |  |  |  |
| 5. Tiền chi đầu tư, góp vốn vào đơn vị khác | 25 |  | (21.079.250.000) | (293.500.000) |
| 6. Tiền thu hồi đầu tư, góp vốn vào đơn vị khác | 26 |  | - | 360.476.700 |
| 7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia | 27 |  | 21.531.524.097 | 822.466.839 |
| Luu chuyển tiền thuần từ hoat động đầu tur | 30 |  | (10.735.700.986) | (488.903.037) |


| Chỉ tiêu | Mã số | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sỏ hữu | 31 |  |  |  |
| 2. Tiền chi trả vốn góp cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành | 32 |  |  |  |
| 3. Tiền vay ngắn hạn, dài hạn nhận được | 33 |  | 2.959.915.213.147 | 2.812.582.071.967 |
| 4. Tiền chi trả nợ gốc vay | 34 |  | (2.965.818.901.360) | (2.784.716.219.734) |
| 5. Tiền chi trả nợ thuê tài chính | 35 |  |  |  |
| 6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu | 36 |  | (17.843.094.675) | (21.020.921.500) |
| Luu chuyển tiền thuần tư hoạt động tài chinh | 40 |  | (23.746.782.888) | 6.844.930.733 |
| Lưu chuyển tiền thuần trong năm | 50 |  | (17.692.369.809) | 5.171.349.661 |
| Tiền và tương đương tiền đầu năm | 60 |  | 28.525.964.638 | 23.354.614.977 |
| Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoải quy đổi ngoại tẹ | 61 |  | 1.877 .852 | - |
| Tiền và tương đương tiền cuối năm | 70 | 1 | 10.835.472.681 | 28.525.964.638 |



Mai Viết Thanh Vân

Kế toán trưởng


Võ Thị Lệ Châu


Tp. Hồ Chí Minh, ngày 25 tháng 01 năm 2015
0.030039936 aT Ởng Giám đốc công kur , ho tiên, aóng dấu) cóphys
KıM
THA

HO
Nguyễn Minh Xuân

# THUYÉT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH 

Năm 2014
(Thuyết minh này là bộ phận hợp thành không thể tách rời và đurợc đọc cùng với Báo cáo tài chính )

## I. Đặc điểm hoạt động của doanh nghiệp

## 1. Hình thức sở hữu vốn

Công ty Cổ phần Kim khí TP . Hồ Chí Minh được thành lập và hoạt động theo Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp công ty cổ phần số 4103004193 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 27 tháng 12 năm 2005, đăng ký thay đổi lần thứ 8 ngày 09 tháng 07 năm 2013. Thay đổi lần thứ 9 ngày 22 tháng 12 năm 2014.
2. Ngành nghề kinh doanh

Ngành, nghê kinh doanh của Công ty là: Mua bán kim khí (kim loại đen, kim loại màu); Mua bán nông lâm hải sản nguyên liệu (trừ gỗ ,tre, nứa) và động vật sống (không hoạt động tại trụ sở); Mua bán vật tư thứ liệu, phế liệu (không mua bán phế liệu tại trụ sở), thủ công mỹ nghệ, khoáng sản sản phẩm kim loại và các loại vật tư khác, gỗ và các sản phẩm về gỗ; Sản xuất gia công sản phẩm kim khí và các hoạt động phục vụ kinh doanh (kể cả sửa chữa phục hồi tân trang máy móc, thiết bị cũ) - (không sản xuất, gia công tại trụ sở); Kinh doanh khách sạn (không hoạt động tại trụ sở); Kinh doanh lữ hành nội địa và quốc tế; Đại lý kinh doanh xăng dầu, dầu nhờn, mỡ máy; Dịch vụ cho thuê kho bãi, văn phòng, nhà ở. Kinh doanh bất động sản. Bán buôn xi măng; Gạch xây, ngói, đá, cát, sỏi. Vận tải hàng hóa bằng đường bộ. Vận tải hàng hóa ven biển và viễn dương. Vận tải hàng hóa đường thủy nội địa. Bốc xếp hàng hóa (trừ bốc xếp hàng hóa cảng hàng không). Sửa chữa và bảo dưỡng phương tiện vận tải (trừ ô tô, mô tô, xe máy và xe có động cơ xà không hoạt động tại trụ sở). Phá hủy tàu (không hoạt động tại trụ sở); Mua bán máy móc, thiết bị; Vận tải hàng hóag bằng đường bộ./.

Trụ sở chính Công công ty: 193 Đinh Tiên Hoàng, Phường Đakao, Quận 1, Tp. HCM
Công ty có các đơn vị trực thuộc sau:

| Tên đơn vị |  | Địa chỉ |
| :--- | :--- | :--- | Ngành nghề kinh doanh

## II. Niên độ kế toán, đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán

## 1. Niên độ kế toán

Niên độ kế toán của Công ty bắt đầu từ ngày $01 / 01$ và kết thúc vào ngày $31 / 12$ hàng năm.

## 2. Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán

Đơn vị tiền tệ sử dụng trong ghi chép kế toán là đồng Việt Nam (VND)

## III. Chế độ kế toán áp dụng

## 1. Chế độ kế toán áp dụng

Công ty áp dụng Luật kế toán Việt Nam, Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán doanh nghiệp ban hành theo Quyết định số $15 / 2006 / \mathrm{Q}-\mathrm{BTC}$ ngày 20/3/2006 của Bộ trưởng Bộ Tài chính đã được sửa đổi, bổ sung theo quy định tại Thông tư 244/2009/TT-BTC ngày 31/12/2009 của Bộ trưởng Bộ Tài chính.

## 2. Hình thức sổ kế toán áp dụng

Công ty áp dụng hình thức sổ kế toán Nhật ký chứng từ.

## IV. Tuyên bố về việc tuân thủ Chuẩn mực kế toán và Chế độ kế toán Việt Nam

Công ty đã áp dụng Chuẩn mực kế toán Việt Nam.

## V . Các chính sách kế toán áp dụng

## 1. Nguyên tắc xác định các khoản tiền: tiền mặt, tiền gửi ngân hàng, tiền đang chuyển

### 1.1. Nguyên tắc xác định các khoản tuơng đuvơng tiền

Nguyên tắc xác định các khoản tương đương tiền là các khoản đầu tư ngắn hạn không quá 3 tháng có khả năng chuyển đổi dễ dàng thành tiền và không có nhiều rủi ro trong chuyển đổi thành tiền kể từ ngày mua khoản đầu tư đó tại thời điềm báo cáo.

### 1.2. Nguyên tắc, phương pháp chuyển đổi các đồng tiền khác

Các nghiệp vụ kinh tế phát sinh bằng ngoại tệ được quy đổi ra đồng Việt Nam theo tỷ giá giao dịch thực tế tại thời điểm phát sinh nghiệp vụ. Tại thời điểm cuối năm các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ được quy đổi theo tỷ giá mua vào của $\mathrm{Ngân}$ hàng thương mại nơi doanh nghiệp mở tài khoản công bố tại thời điểm lập báo cáo tài chính.
Chênh lệch tỷ giá thực tế phát sinh trong kỳ và chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại số dư các khoản mục tiền tệ tại thời điểm cuối năm được thực hiện theo quy định tại Thông tư số 179/2012/TT-BTC ngày 24/10/2012.

## 2. Chính sách kế toán đối với hàng tồn kho

2.1. Nguyên tắc đánh giá hàng tồn kho: Hàng tồn kho được tính theo giá gốc. Trường hợp giả trị thuần có thể thự̛̉̉? hiện được thấp hơn giá gốc thì phải tính theo giá trị thuần có thể thực hiện được. Giá gốc hàng tồn kho bao gồm chỉk phí mua, chi phí chế biến và các chi phí liên quan trực tiếp khác phát sỉh để có được hàng tồn kho ở địa điểm và trạng̣̣ thái hiện tại.
Giá gốc của hàng tồn kho mua ngoài bao gồm giá mua, các loại thuế không được hoàn lại, chi phí vận chuyển, bốc xếp, bảo quản trong quá trình mua hàng và các chi phí khác có liên quan trực tiếp đến việc mua hàng tồn kho.
Những chi phí không được tính vào giá gốc của hàng tồn kho:

- Các khoản chiết khấu thương mại và giảm giá hàng mua do hàng mua không đúng quy cách, phẩm chất.
- Chi phí nguyên vật liệu, chi phí nhân công và các chi phí sản xuất, kinh doanh khác phát sinh trên mức bình thường.
- Chi phí bảo quản hàng tồn kho trừ các chi phí bảo quản hàng tồn kho cần thiết cho quá trình sản xuất tiếp theo và chi phí bảo quản hàng tồn kho phát sinh trong quá trình mua hàng.
- Chi phí bán hàng.
- Chi phí quản lý doanh nghiệp.
2.2. Phương pháp xác định giá trị hàng tồn kho cuối kỳ: Giá trị hàng tồn kho cuối kỳ được xác định theo phương pháp thực tế đích danh và bình quân gia quyền cho Chi nhánh Miền Tây.
2.3. Phương pháp hạch toán hàng tồn kho: Công ty áp dụng phương pháp kê khai thường xuyên để hạch toán hàng tồn kho.


## 3. Nguyên tắc ghi nhận các khoản phải thu:

3.1. Nguyên tắc ghi nhận: Các khoản phải thu khách hàng, khoản trả trước cho người bán, phải thu nội bộ, phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng (nếu có), và các khoản phải thu khác tại thời điểm báo cáo, nếu:

- Có thời hạn thu hồi hoặc thanh toán dưới 1 năm được phân loại là Tài sản ngắn hạn.
- Có thời hạn thu hồi hoặc thanh toán trên 1 năm được phân loại là Tài sản dài hạn.

4. Ghi nhận và khấu hao tài sản cố định

Tài sản cố định được ghi nhận theo giá gốc. Trong quá trình sử dụng, tài sản cố định được ghi nhận theo nguyên giá, hao mòn luỹ kế và giá trị còn lại.
4.2. Phương pháp khấu hao TSCĐ hũu hình, TSCĐ vô hình: Khấu hao được trích theo phương pháp đường thẳng và tuân thủ theo tỷ lệ khấu hao được xác định theo quy định tại Thông tư số 45/2013/TT-BTC ngày 25/04/2013. Thời gian khấu hao được ước tính như sau:

- Nhà cửa, vật kiến trúc
- Máy móc, thiết bị
- Phương tiện vận tải
- Thiết bị, dụng cụ quản lý
- Tài sản cố định khác
- Quyền sử dụng đất

8-25 năm
5-15 năm
5-10 năm
4-6 năm
10 năm
Theo thời hạn trên GCN QSD đất

## 5. Bất động sản đầu tư:

Bất động sản đầu tư được ghi nhận theo giá gốc. Trong quá trình nắm giữ chờ tăng giá, hoặc cho thuê hoạt động, bất động sản đầu tư được ghi nhận theo nguyên giá, hao mòn luỹ kế và giá trị còn lại. Bất động sản đầu tư được trích khấu hao theo phương pháp đường thẳng với thời gian khấu hao được ước tính như sau:

- Nhà cửa, vật kiến trúc

08-30 năm

- Quyền sử dụng đất

Theo thời hạn trên GCN QSD đất

## 6. Ghi nhận các khoản phải trả thương mại và phải trả khác

Các khoản phải trả người bán, phải trả nội bộ, phải trả khác, khoản vay tại thời điểm báo cáo, nếu:

- Có thời hạn thanh toán dưới 1 năm được phân loại là nợ ngắn hạn.
- Có thời hạn thanh toán trên 1 năm được phân loại là nợ dài hạn.

Tài sản thiếu chờ xử lý được phân loại là nợ ngắn hạn.
Thuế thu nhập hoãn lại được phân loại là nợ dài hạn.

## 7. Ghi nhận các khoản đầu tư tài chính

Các khoản đầu tư vào công ty con, công ty liên kết được kế toán ghi nhận theo phương pháp giá gốc. Lợi nhuận thuần được chia từ công ty con, công ty liên kết phát sinh sau ngày đầu tư được ghi nhận vào Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh. Các khoản được chia khác (ngoài lợi nhuận thuần) được coi là phần thu hồi các khoản đầu tư và được ghi nhận là giảm trừ giá gốc đầu tư.

## 8. Ghi nhận chi phí trả trước

Các chi phí trả trước chỉ liên quan đến chi phí sản xuất kinh doanh năm tài chính hiện tại được ghi nhận là chi phí trả trước ngắn hạn.
Các chi phí sau đây đã phát sinh trong năm tài chính nhưng được hạch toán vào chi phí trả trước dài hạn để phân bổ dần vào kết quả hoạt động kinh doanh:

- Công cụ dụng cụ xuất dùng có giá trị lớn;
- Chi phí sửa chữa lớn tài sản cố định phát sinh một lần quá lớn.
- Lợi thế thương mại (không được vốn hóa thành tài sản)


## 9. Nguyên tắc ghi nhận chi phí phải trả

Các khoản chi phí thực tế chưa phát sinh nhưng được trích trước vào chi phí sản xuất, kinh doanh trong kỳ để đảm bảo khi chi phí phát sinh thực tế không gây đột biến cho chi phí sản xuất kinh doanh trền cơ sở đảm bảo nguyên tắc phù hợp giữa doanh thu và chi phí. Khi các chi phí đó phát sinh, nếu có chênh lệch với số đã trích, kế toán tiến hành ghi bổ sung hoặc ghi giảm chi phí tương ứng với phần chênh lệch.

## 10. Nguồn vốn chủ sở hữu

Nguyên tắc trích lập các khoản dự trữ các quỹ từ lọi nhuận sau thuế:

Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp sau khi được Đại hội đồng Cổ Đông thông qua được trích các quỹ theo Điều lệ Công ty .

## 11. Nguyên tắc ghi nhận doanh thu

### 11.1. Doanh thu bán hàng đự̛̣c ghi nhận khi đồng thò̀ thỏa mãn các điều kiện sau:

Phần lớn rủi ro và lợi ích gắn liền với quyền sở hữu sản phẩm hoặc hàng hóa đã được chuyển giao cho người

- mua;

Công ty không còn nắm giữ quyền quản lý hàng hóa như người sở hữu hàng hóa hoặc quyền kiểm soát hàng

- hóa;
- Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn;
- Công ty đã thu được hoặc sẽ thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch bán hàng;
- Xác định được chi phí liên quan đến giao dịch bán hàng
11.2. Doanh thu hoạt động tài chính: Doanh thu phát sinh từ tiền lãi, tiền bản quyền, cổ tức, lợi nhuận được chia và các khoản doanh thu hoạt động tài chính khác được ghi nhận khi thỏa mãn đồng thời hai (2) điều kiện sau:
- Có khả năng thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch đó;
- Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn.

Cổ tức, lợi nhuận được chia được ghi nhận khi Công ty được quyền nhận cổ tức hoặc được quyền nhận lợi nhuận trữ việc góp vốn.

## 12. Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận chi phí tài chính

Các khoản chi phí được ghi nhận vào chi phí tài chính gồm:

- Chi phí hoặc các khoản lỗ liên quan đến các hoạt động đầu tư tài chính;
- Chi phí cho vay và đi vay vốn;
- Các khoản lỗ do thay đổi tỷ giá hối đoái của các nghiệp vụ phát sinh liên quan đến ngoại tệ;

Các khoản trên được ghi nhận theo tổng số phát sinh trong kỳ, không bù trừ với doanh thu hoạt động tài chính.
13. Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành

Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành được xác định trên cơ sở thu nhập chịu thuế và thuế suất thuế TNDN trong năm hiện hành.

193 Đinh Tiên Hoàng, Phuoòng Đakao, Quận 1, Tp. HCM

VI. Thông tin bổ sung cho các khoản mục trình bày trong Bảng cân đối kế toán và Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh

Đơn vị tính: VND

## 1. TIỀN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỂN

1.1- Tiền mặt
1.2- Tiền gửi ngân hàng, trong đó:

Tiền gưi VN\#

- Ngân hàng Công thương VN - CN TPHCM
- Ngân hàng Đầu tư và Phát triển VN - CN TPHCM
- Ngân hàng HSBC - CN TPHCM
- Ngân hàng INDOVINA - CN TPHCM
- Ngân hàng Hàng Hải VN - CN TPHCM
- Ngân hàng Việt Nam Thịnh Vượng - CN TPHCM
- Ngân hàng Ngoại thương VN - CN TPHCM
- Ngân hàng Sài Gòn Thương Tín - CN $8 / 3$
- Ngân hàng Techcombank - CN Sài Gòn
- Ngân hàng An Bình - SGD
- Ngân hàng Phương Đông - CN Sài Gòn
- Ngân hàng Ngoại thương VN - CN Tây Đô
- Ngân hàng Quốc tế VN - CN Phú Nhuận

Tiền gửi ngoại tệ

- Ngân hàng Vietin VN - CN TPHCM (3.128,77 USD + 201,51 EUR)
- Ngân hàng Đầu tư và Phát triển VN - CN TPHCM (346,52 USD)
- Ngân hàng Quốc tế VN - CN Phú Nhuận (104,12 USD)
- Ngân hàng An Bình - SGD
- Ngân hàng HSBC - CN TPHCM
- Ngân hàng Phương Đông - CN Sài Gòn
- Ngân hàng INDOVINA - CN TPHCM (10,00 USD)
- Ngân hàng Hàng Hải VN - CN TPHCM (24,09 USD)
- Ngân hàng Việt Nam Thịnh Vượng - CN TPHCM (10,03 USD)

Cộng tiền và các khoản tương đương tiền

| Số cuối năm |  | Số đầu năm |
| ---: | :--- | ---: | ---: |
| $\mathbf{1 . 6 0 4 . 2 8 3 . 2 4 1}$ |  | $\mathbf{2 . 9 5 4 . 8 1 5 . 2 2 1}$ |
| 9.231.189.440 |  | $\mathbf{2 5 . 5 7 1 . 1 4 9 . 4 1 7}$ |
| 9.148.516.657 |  | $\mathbf{2 5 . 5 3 5 . 2 4 0 . 8 5 1}$ |
| 612.800 .382 |  | 1.455 .821 .521 |
| 3.506 .997 .102 |  | 1.664 .826 .350 |
| 3.328 .702 .979 |  | 22.319 .554 .127 |
| 13.378 .225 |  | 6.520 .567 |
| 10.215 .857 |  | 16.112 .304 |
| 538.366 .265 |  | 29.597 .444 |
| 1.096 .151 .043 |  |  |
| 35.967 .686 |  |  |

26.806.332
5.047.508 9.625 .427
5.937 .118
82.672 .783
$1.329 .2 \times$
35.908 .566
72.098 .180
9.938 .568
7.406.865
11.411 .826
2.225 .044 1.985 .276
4.423 .115
5.193 .120
2.443 .259
213.750
211.100
514.803
302.302
214.141
10.835.472.681
28.525.964.638

## 2. CÁC KHOẢN ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH NGẮN HẠN

2.1- Đầu tư ngắn hạn

| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 23.000.000.000 | 23.000.000.000 |
| (18.745.000.000) | (19.895.000.000) |
| 4.255.000.000 | 3.105.000.000 |

Số đầu năm
2.1-Chi tiết đầu tư ngắn hạn

Công ty CP Thép Nhà Bè (TNB)
Cộng đầu tư ngắn hạn
Số cuối năm

## 2.2- Chi tiết dư phòng giảm giá đầu tư tài chính ngắn hạn

| Số lương | Giá trị theo sổ sách | Giá trị theo thị <br> trường | Giá trị dự phòng |
| :---: | ---: | :---: | ---: |
| 1.150 .000 | 23.000 .000 .000 | 4.255 .000 .000 | $(18.745 .000 .000)$ |
| $\mathbf{1 . 1 5 0 . 0 0 0}$ | $\mathbf{2 3 . 0 0 0 . 0 0 0 . 0 0 0}$ | $\mathbf{4 . 2 5 5 . 0 0 0 . 0 0 0}$ | $\mathbf{( 1 8 . 7 4 5 . 0 0 0 . 0 0 0 )}$ |

Ghi chú (*) : Khoản trích lập đurực dựa trên giá giao dịch binh quân trên sàn giao dịch Upcom tại ngày 31/12/2014.

## 3. CÁC KHOẢN PHẢI THU NGÁN HẠN

Chỉ tiêu
3.1 Phải thu khách hàng
3.2 Trả trước cho người bán
3.3 Các khoản phải thu khác
3.4 Dự phòng các khoản phải thu khó đòi

Cộng các khoản phải thu ngắn hạn

| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 361.286.506.699 | 276.308.388.805 |
| 11.088.559.557 | 12.682.767.104 |
| 7.860.128.865 | 7.625.243.561 |
| (33.481.208.393) | (12.829.277.056) |
| 346.753.986.728 | 283.787.122.414 |

### 3.1 Phải thu khách hàng

- Hàng hoá của Công ty chủ yếu được bán theo hình thức tín chấp đối với khách hàng loại uy tín, các khoản nợ còn lại đều có bảo lãnh công nợ của cán bộ bán hàng Công ty.
- Căn cứ vào Biên bản đối chiếu xác nhận nợ tại ngày $31 / 12 / 2014$ khoản lãii chậm trả phải thu Công ty Cổ phần Thép tấm lá Thống Nhất là: 10.158.875.813 đồng và lãi chậm trả của các khoản phải thu khác là: 1.739.500.359 đồng đơn vị chưa ghi nhận doanh thu hoạt động tài chính, Theo ý kiến của đơn vị, dựa vào nguyên tắc thận trọng, đơn vị chỉ ghi nhân doanh thu hoat đông tài chính theo cơ sở thưc thu hoăc có khả năng thu.


### 3.2 Trả trước cho người bán

Chỉ tiêu
Rich Fortune int " L Industrial Limited (*)
STEMCOR UK LIMITED
Công ty Thép An Hưng Tường
Công ty Chế tạo máy Hưng Phát
Công ty Điện tử Viễn Thông A


Công ty Vạn Phúc
94.300 .000

Công ty Cổ phần XD số 1 Hà Nội
1.435.266.548

Công ty Thép Tấm Lá Phú Mỹ
Đối tượng nợ khác
35.930 .992
482.912.750

Cộng trả trước cho người bán
232.301 .114
808.896.000
232.301.114
$\mathbf{1 1 . 0 8 8 . 5 5 9 . 5 5 7}$$\frac{536.202 .682}{\mathbf{1 2 . 6 8 2 . 7 6 7 . 1 0 4}}$

Ghi chú: (*) Theo hợp đồng nhập khấu số GJ14-389 ngày 16/09/2014 giũa Công ty CP Kim Khí Tp. HCM vói Seller Rich Fortune Int'l Industrial Limited tại Hong Kong nhập khẩu 1.000 tấn thép các loại vó́ tổng trị giá 505.000 USD. Theo đó bên mua phải mở L/C 100\% giá trị hợp đồng truớc hoặc trong này 19/09/2014. Công ty đã nhập lô hàng này trong T1/2015.

### 3.3 Các khoản phải thu khác

Chỉ tiêu
Phải thu phí ủy thác và bảo hiểm hàng nhập khẩu
Phải thu tiền dịch vụ cho thuê kho
Phải thu về chi hộ Công ty CP Xây dựng số 1 Hà Nội

| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 77.474.275 | 351.884.141 |
| 148.626.000 | 336.902 .000 |
|  | 1.207.406.814 |
|  | 4.499.975.400 |
| 662.414 .050 |  |
| 320.405.697 | 320.405.697 |
| 354.198.963 | 458.229.879 |
| 635.138 .401 |  |
| 5.222.343.484 |  |
| 349.640.995 | 376.352.063 |
| 89.887.000 | 74.087 .567 |
| 7.860.128.865 | 7.625.243.561 |

Ghi chú: (*) Phải thu tiền chiết khấu thương mại được huoơng 3.4 Dự phòng các khoản phải thu khó đòi Chỉ tiêu
Công ty TNHH TM DV Hoàn Lâm
Công ty TNHH XD SX TM DV Vĩnh Bảo
Công ty TNHH Thép Quốc Tuấn
Công ty TNHH MTV TM Vạn Phúc
Công ty TNHH TM SX DV Minh Việt Hưng
Công ty TNHH Thép Monaco
Cộng dự phòng các khoản phải thu khó đòi

| Giá trị gốc | Dự phòng | Giá trị thuần |
| ---: | ---: | ---: |
| 2.228 .882 .582 | $(2.228 .882 .582)$ | - |
| 26.413 .770 | $(26.413 .770)$ | - |
| 31.960 .008 .249 | $(18.243 .070 .553)$ | 13.716 .937 .696 |
| 12.790 .006 .264 | $(12.790 .006 .264)$ | - |
| 250.000 .000 | $(175.000 .000)$ | 75.000 .000 |
| 35.670 .448 | $(17.835 .224)$ | 17.835 .224 |
| $\mathbf{4 7 . 2 9 0 . 9 8 1 . 3 1 3}$ | $\mathbf{( 3 3 . 4 8 1 . 2 0 8 . 3 9 3 )}$ | $\mathbf{1 3 . 8 0 9 . 7 7 2 . 9 2 0}$ |

## 4. HÀNG TÔN KHO

4.1- Giá gốc của hàng tồn kho

- Nguyên liệu, vật liệu
- Hàng hóa
4.2- Dự phòng giảm giá hàng tồn kho

Giá trị thuần có thể thực hiện được của hàng tồn kho

## 5. CHI PHÍ TRẢ TRƯỚC NGÅN HẠN

- Chi phí công cụ dụng cụ chờ phân bổ
- Chi phí trả trước chờ phân bổ

Cộng chi phí trả trước ngắn hạn

| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 443.997.395.778 | 471.703.461.728 |
| 78.667 .393 | 107.145.899 |
| 443.918 .728 .385 | 471.596.315.829 |
| (10.197.284.904) | (25.373.566.141) |
| 433.800.110.874 | 446.329.895.587 |
| Số cuối năm | Số đầu năm |
|  | 13.000.00 $\bar{\theta}$ |
| 85.994 .411 | 117.296.482 |
| 85.994.411 | 130.296.482 |

## 6. THUÊ VÀ CÁC KHOẢN PHẢI THU NHÀ NU'ỚC

- Thuế thu nhập cá nhân

Cộng thuế và các khoản phải thu

| Số cuối năm |
| :---: |
| 78.081 .966 |
| 7 |

## 7. TÀI SẢN NGĂN HẠN KHÁC

- Tạm ứng
- Ký quỹ, ký cược ngắn hạn (*)

Cộng tài sản ngắn hạn khác

| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 290.603 .493 | 249.987 .784 |
| 3.000.000.000 | 3.000.000.000 |
| 3.290.603.493 | 3.249.987.784 |

(*) Số due tại ngày 31/12/2014 là số due tiền ký quỹ mua thép Vinakyoei chậm trả theo hợp đồng số 01/KKTP-14 ngày 26/06/2014 giữa Công ty Cổ phần Kim khi TP. Hồ Chí Minh và Công ty TNHH Thép Vinakyoei.
CÔNG TY CỔ PHẦN KIM KHÍ TP. HỒ CHÍ MINH
193 Dinh Tiên Hoàng, Phuờng Đakao, Quận 1, Tp. HCM
Báo cáo tài chính
Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

| Chỉ tiêu | Nhà cửa, vật kiến trúc | Máy móc, thiết bị | Phương tiện vận tải, truyền dẫn | Thiết bị, dụng cụ quản lý | Tài sản cố định khác | Cộng |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| I- NGUYÊN GIÁ |  |  |  |  |  |  |
| 1. Số dư đầu năm | 52.436.943.758 | 30.831.134.012 | 4.026.294.749 | 362.875.055 | 1.290.770.831 | 88.948.018.405 |
| 2. Số tăng trong năm | - | 274.871.273 | - | - | - | 274.871.273 |
| - Mua trong năm |  | 274.871 .273 |  |  |  | 274.871 .273 |
| - Đầu tư XDCB hoàn thành |  |  |  |  |  | - |
| - Tăng khác |  |  |  |  |  | - |
| 3. Số giảm trong năm | - | - | - | - | - | - |
| - Thanh lý |  |  |  |  |  | - |
| 4. Số dư cuối năm | 52.436.943.758 | 31.106.005.285 | 4.026.294.749 | 362.875.055 | 1.290.770.831 | 89.222.889.678 |
| II. GIÁ TRỊ HAO MÒN LŨY KẾ |  |  |  |  |  | - |
| 1. Số dư đầu năm | 17.170.021.457 | 10.835.477.324 | 3.304.667.241 | 199.262.536 | 575.006.304 | 32.084.434.862 |
| 2. Tăng trong năm | 2.744.552.364 | 2.961.418.528 | 205.881.444 | 75.878 .740 | 126.782.296 | 6.114.513.372 |
| - Khấu hao trong năm | 2.744.552.364 | 2.961.418.528 | 205.881.444 | 75.878 .740 | 126.782.296 | 6.114.513.372 |
| 3. Giảm trong năm | - | - | - | - | - | - |
| - Thanh lý |  |  |  |  |  | - |
| 4. Số dư cuối năm | 19.914.573.821 | 13.796.895.852 | 3.510.548.685 | 275.141.276 | 701.788.600 | 38.198.948.234 |
| III. GIÁ TRİ CÒN LẠI |  |  |  |  |  | - |
| 1. Tại ngày đầu năm | 35.266.922.301 | 19.995.656.688 | 721.627 .508 | 163.612 .519 | 715.764.527 | 56.863.583.543 |
| 2. Tại ngày cuối năm | 32.522.369.937 | 17.309.109.433 | 515.746.064 | 87.733.779 | 588.982.231 | 51.023.941.444 |

- Giá trị còn lại cuối kỳ của TSCĐ hũu hình đã dùng thế chấp, cầm cố đảm bảo các khoản vay: 0 đồng
- Nguyên giá TSCĐ hũu hình cuối kỳ đã khấu hao hết nhung vẫn còn sủ dụng là 7.3640.143.189 đồng
- Nguyên giá TSCĐ hũu hình cuối kỳ chờ thanh lý: không phát sinh
- Các cam kết về việc mua, bán TSCĐ hũu hình có giá trị lớn trong tương lai: không có

9. Tăng, giảm tài sản cố định vô hình

| Chỉ tiêu | Quyền sử dụng đất | Cộng |
| :---: | :---: | :---: |
| I. NGUYÊN GIÁ |  |  |
| 1. Số dư đầu năm | 91.195.670.450 | 91.195.670.450 |
| 2. Số tăng trong năm | - | - |
| - Mua trong năm |  | - |
| 3. Số giảm trong năm | - | - |
| - Thanh lý, nhượng bán |  |  |
| 4. Số dư cuối năm | 91.195.670.450 | 91.195.670.450 |
| II. GIÁ TRỊ HAO MÒN LŨY KÊ |  |  |
| 1. Số dư đầu năm | 475.975.710 | 475.975 .710 |
| 2. Khấu hao trong năm | 190.390.284 | 190.390 .284 |
| 3. Giảm trong năm |  | $\frac{501}{C 6 N C}$ |
| 4. Số dư cuối năm | 666.365.994 | 666.365.994 |
| III. GIÁ TRİ CÒN LẠI |  | INH |
| 1. Tại ngày đầu năm | 90.719.694.740 | 90.719.694.740 ${ }^{\text {K1/ }}$, |
| 2. Tại ngày cuối năm | 90.529.304.456 | 90.529.304.456 |

Ghi chú: (*) Trong đỏ́ tài sản cố định vô hình có nguyên giá 84.341.620.282 đồng là quyền sủ dụng khu đất với diện tích 9.121,2 m2 tại phường Phú Thuận, Quận 7, TP. Hồ Chí Minh đã được cấp giấy chưng nhận quyền sủ̉ dụng đất lâu dài nên không trích khấu hao.

- Giá trị còn lại cuối kỳ của TSCĐ vô hình đã dùng thế chấp, cầm cố đảm bảo các khoản vay: 0 đồng
- Nguyên giả TSCĐ vô hình cuối kỳ đã khấu hao hết nhung vẫn còn sủ dụng: 0 đồng
- Nguyên giá TSCĐ vô hình cuối kỳ chờ thanh lỷ: không phát sinh
- Các cam kết về việc mua, bán TSCĐ vô hình có giá trị lớn trong tưong lai: không có


## 10. CHI PHÍ XÂY DỪNG CƠ BẢN DỞ DANG

## Chỉ tiêu

- Dự án số 5 Quốc Hương, Thảo Điền, Quận 2
- Dự án Chung cư Phú Thuận
- Dự án Dây chuyền cán cuộn bẹp
- Công trình khác

Cộng chi phí xây dựng cơ bản dở dang

| Số cuối năm | Số đầu năm |  |
| :---: | :--- | ---: |
| 988.927 .272 |  | 693.472 .727 |
| 863.946 .364 |  | 863.946 .364 |
| 913.749 .003 |  | 64.879 .867 |
|  |  | 86.540 .544 |
| $\mathbf{2 . 7 6 6 . 6 2 2 . 6 3 9}$ |  | $\mathbf{1 . 7 0 8 . 8 3 9 . 5 0 2}$ |

11. BÂT ĐỘNG SẢN ĐẦU TU'

| Chî tiêu | Cơ' sở hạ tầng | Cộng |
| :---: | :---: | :---: |
| I- NGUYÊN GIÁ |  |  |
| 1. Số dư đầu năm | 141.789.875.143 | 141.789.875.143 |
| 2. Số tăng trong năm | 3.679.523.817 | 3.679.523.817 |
| - Mua trong năm |  |  |
| - Đầu tư XDCB hoàn thành | 3.679.523.817 | 3.679.523.817 |
| - Tăng khác |  |  |
| 3. Số giảm trong năm | - | - |
| - Thanh lý |  |  |
| - Giảm khác |  |  |
| 4. Số dư cuối năm | 145.469.398.960 | 145.469.398.960 |
| II. GIÁ TRỊ HAO MÒN LŨY KẾ |  |  |
| 1. Số dư đầu năm | 23.020.278.050 | 23.020.278.050 |
| 2. Tăng trong năm | 6.052.237.632 | 6.052.237.632 |
| - Khấu hao trong năm | 6.052.237.632 | 6.052.237.622 |
| 3. Giảm trong năm | - | $\mathrm{T}^{\text {² }}$ |
| - Thanh lý |  | * |
| - Giảm khác |  |  |
| 4. Số dư cuối năm | 29.072.515.682 | 29.072.515.682 |
| III. GIÁ TRİ CÒN LȦI |  | - |
| 1. Tại ngày đầu năm | 118.769.597.093 | 118.769.597.093 |
| 2. Tại ngày cuối năm | 116.396.883.278 | 116.396.883.278 |

Bất động sản đầu tư thể hiện giá trị Nhà và thiết bị của hai toà nhà số 189 Nguyễn Thị Minh Khai và số 193 Đinh Tiên Hoàng, Quận 1, TP. Hồ Chí Minh. Toàn bộ giá trị bất động sản đầu tue này đang đurợc thế chấp để đảm bảo cho khoản vay của 02 cao ốc tại Ngân hàng TMCP Công thuoơng Việt Nam.
Giá trị tòa nhà tại số 193 Đinh Tiên Hoàng, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh (nguyên giá tại ngày 31/12/2014 theo kết quả của Kiểm toán Nhà Nuơóc là 93.839.009.667 đồng) đang thực hiện việc kiểm toán báo cáo quyết toán công trình xây dưng cơ bản và được ghi nhận theo chi phí thực tế phát sinh. Theo đó, nguyên giá tạm tính sẽ đ̛ược điều chinh theo giá trị quyết toán khi được các cơ quan có thẩm quyền phê duyệt.

## 12. CÁC KHOẢN ĐÂU TƯ TÀI CHÍNH DÀI HẠN

Số lự̛̣ng
Chỉ tiêu
$\mathbf{1 2 . 1}$ Đầu tư dài hạn khác
Công ty TNHH VNS DAEWOO (*)
Công ty CP Thép Tấm lá Thống Nhất
Ngân hàng TMCP Công thương VN

| cổ phần | Số cuối năm | Số lượng cổ phần | Số đẩu năm |
| :---: | ---: | ---: | ---: |
| $\mathbf{1 . 6 0 9 . 6 8 7}$ | $\mathbf{3 7 . 5 8 7 . 6 3 3 . 3 0 0}$ | $\mathbf{1 . 6 0 9 . 6 8 7}$ | $\mathbf{1 6 . 5 0 8 . 3 8 3 . 3 0 0}$ |
|  | 21.079 .250 .000 |  |  |
| 1.400 .000 | 14.000 .000 .000 | 1.400 .000 | 14.000 .000 .000 |
| 209.687 | 2.508 .383 .300 | 209.687 | 2.508 .383 .300 |
|  |  |  |  |
| $\mathbf{1 . 4 0 0 . 0 0 0}$ | $\mathbf{( 1 4 . 0 0 0 . 0 0 0 . 0 0 0 )}$ | $\mathbf{1 . 4 0 0 . 0 0 0}$ | $\mathbf{( 1 4 . 0 0 0 . 0 0 0 . 0 0 0 )}$ |
| 1.400 .000 | $(14.000 .000 .000)$ | 1.400 .000 | $(14.000 .000 .000)$ |
|  | $\mathbf{2 3 . 5 8 7 . 6 3 3 . 3 0 0}$ |  | $\mathbf{2 . 5 0 8 . 3 8 3 . 3 0 0}$ |

Ghi chú: (*) Theo hợp đồng liên doanh ngày 16 tháng 12 năm 2013 giũ̃a bốn công ty gồm: Tổng Công ty Thép Việt Nam, Daewoo International Corporation, The Resources Co., Ltd, Công ty Cổ phần Kim Khí Tp. HCM thành lập Công ty TNHH VNS-DAEWOO. Số vốn góp của Công ty CP Kim Khi Tp. HCM là: 21.079.250.000 đà̀ng tương đương vở $10 \%$ tổng vốn đầu tu vào Công ty mới.
(**) Đơn vị trích lập dự phòng giảm giá cho các mã chưng khoán trên dựa theo Báo cáo tài chính của năm 2014 của Công ty CP Thép Tấm Lá Thống Nhất đã được kiểm toán bởi kiểm toán độc lập.

## 13. CHI PHÍ TRẢ TRƯỚC DÀI HẠN

Chỉ tiêu

- Chi phí sửa chữa kho Long Thới Nhà Bè
- Chi phí sửa chữa văn phòng làm việc
- Chi phí sửa chữa kho Linh Trung
- Chi phí sửa chữa xe Mescerdes

Cộng chi phí trả trước dài hạn

## 14. TÀI SẢN DÀI HẠN KHẢC

Chỉ tiêu
Ký quỹ, ký cược dài hạn
Cộng tài sản dài hạn khác

## 15. NỢ NGǺN HẠN

## Chỉ tiêu

15.1 Vay và nợ ngắn hạn
15.2 Phải trả người bán
15.3 Người mua trả tiền trước
15.4 Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước
15.5 Phải trả người lao động
15.6 Chi phí phải trả
15.7 Các khoản phải trả, phải nộp khác
15.8 Quỹ khen thưởng, phúc lợi

Cộng nợ ngắn hạn


| Số cuối năm |  |  |
| ---: | :--- | :--- |
| 280.000 .000 |  | Số đầu năm |
| $\mathbf{2 8 0 . 0 0 0 . 0 0 0}$ | 394.000 .000 |  |


| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 500.870.120.484 | 494.548.808.697 |
| 209.616.100.543 | 134.146.768.886 |
| 4.335 .393 .720 | 398.860 .569 |
| 3.209.757.975 | 14.152.187.841 |
| 10.010.800.980 | 4.157 .739 .338 |
| 1.816.460.391 | 2.493 .511 .752 |
| 2.493.097.396 | 5.044.378.874 |
| 3.127.465.655 | 2.292.019.268 |
| 735.479.197.144 | 657.234.275.225 |

### 15.1 Vay và nợ ngắn hạn

## Chỉ tiêu

## Vay ngắn hạn

- Ngân hàng TMCP Công Thương VN - CN TPHCM
- Ngân hàng Đầu tư và Phát triển VN - CN TPHCM
- Ngân hàng HSBC
- Ngân hàng INDOVINA
- Ngân hàng Việt Nam Thịnh Vượng
(a) $\quad \begin{array}{ll}\text { 491.090.120.484 } \\ \text { (b) }\end{array}$
(b) $\quad 226.144 .000 .000$
(c) $\quad 40.948 .242 .808$
(d) $\quad 9.353 .887 .048$
(e)

| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 491.090.120.484 | 484.768.808.697 |
| 165.594.305.419 | 248.438.063.895 |
| 226.144.000.000 | 91.414.928.494 |
| 40.948.242.808 | 55.280 .930 .555 |
| 9.353.887.048 | 40.000.000.000 |
| 49.049.685.209 | 49.634.885.753 |
| 9.780.000.000 | 9.780.000.000 |
| 500.870.120.484 | 494.548.808.697 |

> ${ }^{\text {(a) }}$ Hợp đồng 14.17.1091/HĐTDHM/NHCT900-KIMKHI ngày 01/10/2014 với các điều khoản chi tiết sau: Hạn mức: 600 tỷ VND hoặc ngoại tệ tuơng đương
> Mục đích vay: bổ sung vốn lưu động thực hiện kế hoạch sản xuất kinh doanh;
> Thời hạn vay: 6 tháng theo từng khế rớc nhận nợ;
> Lãi suất: Theo từng khế uớc nhận nọ’

Hinh thức đảm bảo: tín chấp.
${ }^{\text {(b) }}$ Hợp đồng 01/2014/94697/HĐTP ngày 30/06/2014 với các điều khoản chi tiết sau: Hạn mức: 500 t̛̉ VND
Mục đích vay: Bổ sung vốn lưu động phục vụ sản xuất kinh doanh
Thời hạn vay: theo từng khế uớc nhận nợ;
Lãi suất: Theo tùng khế ước nhận nọ'
Hinh thức đảm bảo: Tîn chấp.

OnG TY
NHETEM HOUO

## VỤ TU

NH XE
xIÊं TO
ÍANA
th
${ }^{\text {(c) }}$ Thu đ đề nghị cung cấp tiện ích chung VNM CDT 070087 và điều chỉnh VNM 131082 ngày 29/10/2013 với các đ̛iều khoản sau: Hạn múc: 5.900.000 USD hoặc tương đurơng bằng VND;
Muc đỉch vay: Vay nhập khẩu và mua thép nội địa;
Thời hạn vay: 3 tháng theo từng khế vớc nhận nợ;
Lãi suất: Theo tù̀ng khế uớc nhận nọ’
Hinh thức đảm bảo: tín chấp.
${ }^{(d)}$ Hợp đồng 58/0614/CL/1024191 ngày 20/06/2014 với các điều khoản sau:
Hạn mức: 40.000.000.000 VND;
Mưc đỉch vay: Bố sung vốn lưu động phục vụ sản xuất kinh doanh;
Thời hạn vay: 6 tháng theo từng khế vớc nhận nợ;
Lãi suất: Theo tùng khế uớc nhận nợ
Hinh thức đảm bảo: tín chấp.
(e) Hơp đồng 151/2014/HĐHM/CIB-HCM ngày 29/09/2014 với các điều khoản sau:

Hạn mức: 100 tỷ, trong đ̛ó hạn múc vay 50 tỷ hoặc ngoại tệ tương đ̈ương;
Muc đỉch vay: Bố sung vốn lưu động phục vụ sản xuất kinh doanh;
Thời hạn vay: theo từng khế uớc nhận nợ;
Lãi suất: Theo tù̀ng khế uớc nhận nọ'
Hinh thức aảm bảo: tín chấp.
15.2 Phải trả người bán

Chỉ tiêu
Công ty Thép Vinakyoei

| Số cuối năm |  | Số đầu năm |
| :--- | :--- | :--- |
| 27.048 .374 .864 |  | 44.313 .749 .353 |
| 26.018 .942 .119 |  | 28.619 .022 .621 |
|  |  | 16.602 .834 .286 |
|  |  | 13.222 .569 .700 |
|  |  | 11.987 .884 .117 |
|  | 5.481 .788 .950 |  |


| Công ty Cổ phần Dic 4 |  | 4.941.284.106 |
| :---: | :---: | :---: |
| Công ty CDN Global Co LTD |  | 1.765.341.625 |
| Công ty TNHH SXTMDV Chi Tùng |  | 1.595.863.280 |
| Công ty SeiWa Corporation ( 2.395.137,94 USD) | 51.196.073.468 | 264.900.132 |
| Công ty TNHH MTV Thép Miền Nam | 66.587.591.169 |  |
| MITSUI \& CO.,LTD ( 1.151.466,25 USD) | 24.612.591.094 |  |
| Công ty Nippon Steel \& SuMiKin Busan Corporation ( 314.155,74 USD) | 6.715.078.943 |  |
| Công ty TNHH MTV Cơ Khí Thép SMC | 1.025.704.983 |  |
| Chi nhánh Nhơn Trạch Công ty CP Thép Nhà Bè | 1.275.117.140 |  |
| Đối tượn khác | 5.136.626.763 | 5.351.530.716 |
| Cộng phải trả người bán | 209.616.100.543 | 134.146.768.886 |

### 15.3 Nguời mua trả tiền trước

Chỉ tiêu

| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 1.097.815.000 |  |
| 1.998.900.000 |  |
| 344.762 .540 |  |
| 300.000.000 | $160.061{ }^{1}$ |
| 110.000.000 | An' |
| 483.916 .180 | 238.798 .85 |
| 4.335.393.720 | 398.860.50 |

### 15.4 Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước

Chỉ tiêu
Thuế GTGT đầu ra

| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 517.555.670 | 11.530.147.477 |
| 1.653.666.340 | 2.598.497.410 |
|  | 23.542 .954 |
| 1.038.535.965 |  |
| 3.209.757.975 | 14.152.187.841 |

Thuế thu nhập doanh nghiệp
Thuế thu nhập cá nhân
23.542.954

Tiền thuê đất
Cộng thuế và các khoản phải nộp Nhà nước
Quyết toán thuế của Công ty sẽ chịu sự kiểm tra của cơ quan thuế. Do việc áp dụng luật và các quy định về thuế đối với nhiều loại giao dịch khác nhau có thể đurợc giải thích theo nhiều cách khác nhau, số thuế đurọ̣c trình bày trên Báo cáo tài chinh có thể bị thay đổi theo quyết định cua cơ quan thuế.

### 15.5 Phải trả người lao động

## Chỉ tiêu

Tiền lương phải trả
Cộng phải trả người lao động

| Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: |
| 10.010.800.980 | 4.157.739.338 |
| 10.010.800.980 | 4.157.739.338 |

### 15.6 Chi phí phải trả

## Chỉ tiêu

- Chi phí kiểm toán
- Chi phí bốc xếp, thuê kho, chi phí cảng
- Chi phí điện, nước, điện thoại
- Chi phí bán hàng
- Chi phí lăi vay

| Số cuối năm |  | Số đầu năm |  |
| ---: | ---: | ---: | ---: |
|  | 226.564 .895 |  | 85.000 .000 |
| 121.968 .345 |  | 75.000 .000 |  |
| 58.256 .128 |  | 63.300 .000 |  |
| 157.691 .913 |  | 18.401 .064 |  |
| 470.937 .443 |  | 599.190 .034 |  |
|  |  | 1.460 .108 .227 |  |

- Các khoản phải trả nhà thầu CT 193 Đinh Tiên Hoàng
781.041.667
- Chi phí khác

Cộng các khoản chi phí phải trả
$1.816 .460 .391 \Longrightarrow 2.493 .511 .752$

### 15.7 Các khoản phải trả, phải nộp khác

## Chỉ tiêu

| Năm nay |  | Năm trước |
| ---: | :--- | ---: |
| 101.563 .860 |  | 45.007 .780 |
|  |  | 2.013 .897 .381 |
|  |  | 1.473 .340 .000 |
| 21.870 .825 |  | 14.965 .500 |
| 1.000 .000 .000 |  | 1.000 .000 .000 |
| 1.227 .560 .870 |  |  |
| 142.101 .841 |  | 497.168 .213 |
| $\mathbf{2 . 4 9 3 . 0 9 7 . 3 9 6}$ |  | $\mathbf{5 . 0 4 4 . 3 7 8 . 8 7 4}$ |

### 15.8 Quỹ khen thưởng, phúc lọi i

Chỉ tiêu
Trích quỹ khen thưởng trong năm
Chi khen thưởng trong năm
Qũy khen thưởng còn lại cuối năm

| Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: |
| 2.292.019.268 | 2535112110 |
| 4.908.205.887 | 3.173.125.658 |
| 4.072 .759 .500 | 3.416.218.500 |
| 3.127.465.655 | 2.292.019.268 |

## 16. PHẢI TRẢ DÀI HẠN KHÁC

Chỉ tiêu
Số cuối năm Số đầu năm
Ký quỹ, ký cược dài hạn (*)
Cộng phải trả dài hạn khác
$17.972 .330 .003-18.570 .768 .219^{\text {² }}$

Ghi chú: (*) Đây là các khoản nhận ký quỹ dài hạn của khách hàng thuê văn phòng tại tòa nhà số 189 Nguyễn Thị Minh Khai, tòa nhà số 193 Đinh Tiên Hoàng, Quận 1, TP. Hồ Chí Minh và cho thuê kho bãi của Công ty.

## 17. VAY VÀ NỢ DÀI HẠN

## Chỉ tiêu <br> Vay dài hạn <br> - Ngân hàng TMCP Công Thương VN - CN TPHCM <br> Cộng phải trả dài hạn khác (*)

| Số cuối năm |  | Số đầu năm |
| :--- | :--- | :--- |
|  |  |  |
| 8.159.999.999 |  | 20.384 .999 .999 |

Ghi chú: (*) Khoản vay theo 02 hợp đầng số 08.399001/HĐTD-TDH ngày 23/09/2008 với muc đích vay tài trợ cho đầu tu tòa nhà 193 Đinh Tiên Hoàng, Quận 1 và hợp đồng số 09.109001/HĐTD-TDH ngày 07/04/2009 với muc đích vay tài trọ̣ cho đầu tư tòa nhà 189 Nguyễn Thị Minh Khai thời hạn vay 08 năm, lãi suất vay đỉều chinh theo kỳ. Với hình thức vay đ̛ảm bảo bằng tài sản hình thành tù vốn vay.


 không được hưởng ưu đãi $50 \%$ số thuế TNDN phải nộp đối với Công ty CP có chứng khoán niêm yết lần đầu giai đoạn 2004-2006 theo QĐ số 892/QĐ-TCT và số 893/QĐTCT ngày 23/06/2014 của Tổng Cục Thuế. Do khoản ưu đãi này trước đây đơn vị đã hạch toán tăng Quỹ đầu tư phát triển.

CÔNG TY CỎ PHẦN KIM KHÍ TP. HỒ CHÍ MINH
193 Đinh Tiên Hoàng, Phuờng Đakao, Quận 1, Tp. HCM
a) Bảng đối chiếu biến động của vốn chủ sở̉ hữu

## Chỉ tiêu

 Tang von trong năm Lỗ trong năm trước Giảm khác Tăng khácGiảm vốn tr
Lỗ trong nă
Giảm khác
Số dư cuối

## Số dư cuối năm nay

Báo cáo tài chính
Cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014
b) Chi tiết vốn đầu tư của chủ sở hữu Chỉ tiêu

- Vốn góp của Nhà nước
- Vốn góp của các cổ đông

Cộng

| Tỷ lệ (\%) | Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: | :---: |
| 55,67 | 116.905.700.000 | 116.905.700.000 |
| 44,33 | 93.094.300.000 | 93.094.300.000 |
| 100,00 | 210.000.000.000 | 210.000.000.000 |

c) Các giao dịch về vốn với các chủ sở hữu và phân phối cổ tức, chia lọ̣i nhuận

Chỉ tiêu

+ Vốn đầu tư của chủ sở hữu
- Vốn góp đầu năm

Năm nay
Năm trước
210.000 .000 .000
210.000 .000 .000

- Vốn góp tăng trong năm
- Vốn góp giảm trong năm
- Vốn góp cuối năm
210.000.000.000
210.000.000.000
+ Cổ tức, lợi nhuận đã chia trong năm:
17.850.000.000
21.000 .000 .000
- Chia cổ tức năm 2012 (10\%)
17.850 .000 .000
- Chia cổ tức năm 2013 (8,5\%)
d) Cổ tức

Căn cứ theo Nghị quyết Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2014 ngày 29 tháng 03 năm 2014 của Công ty Cổ phần Kim Khí Thành phố Hồ Chí Minh, cổ tức năm 2013 chia cho các cổ đông bằng $8,5 \%$ /vổn điều lệ tương đương 17.850 .000 .000 đồng.
e) Phân phối lợi nhuận sau thuế của năm 2013

- Trích quỹ đầu tư phát triển
- Trích quỹ dự trữ bổ sung vốn điều lệ
- Trích quỹ khen thưởng, phúc lợi
- Chia cổ tức năm 2013
f) Cổ phiếu


## Chỉ tiêu

+ Số lượng cổ phiếu đăng ký phát hành
+ Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng
- Cố phiếu phổ thông
+ Số lượng cổ phiếu được mua lại
+ Số lượng cổ phiếu đang lưu hành
- Cổ phiếu phổ thông
* Mệnh giá cố phiếu đang lưu hành: 10.000 đ̛ồng
g) Các quỹ của công ty


## Chỉ tiêu

- Quỹ đầu tư phát triển
- Quỹ dự phòng tài chính
- Quỹ khác của chủ sở hữu

Cộng

### 21.984.865.887

500.000 .000
200.000.000
3.434.865.887
17.850 .000 .000

| Năm nay | Năm trước |  |
| :---: | :---: | :---: |
|  |  | 21.000 .000 |
| 21.000 .000 |  | 21.000 .000 |
| 21.000 .000 |  | 21.000 .000 |
|  |  | - |
| 21.000 .000 |  | 21.000 .000 |
| 21.000 .000 | 21.000 .000 |  |

## 19. TỔNG DOANH THU BÁN HÀNG VÀ CUNG CÂP DỊCH VỤ

Chỉ tiêu
Doanh thu bán hàng hóa
Doanh thu cung cấp dịch vụ
Cộng doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ

| Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: |
| 2.873.782.727.035 | 3.052.607.146.544 |
| 54.752 .161 .166 | 45.213.744.413 |
| 2.928.534.888.201 | 3.097.820.890.957 |

20. CÁC KHOẢN GIẢM TRƯ DOANH THU

| Chỉ tiêu | Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: |
| Hàng bán bị trả lại | 1.845.415 | 379.590 .550 |
| Chiết khấu thương mại | 8.687.617.020 |  |
| Cộng các khoản giảm trừ doanh thu | 8.689.462.435 | 379.590.550 |

## 21. DOANH THU THUÀN VỀ BÁN HÀNG VÀ CUNG CÁP DỊCH VỤ <br> Chỉ tiêu

Doanh thu thuần bán hàng hóa
Doanh thu thuần cung cấp dịch vụ
Cộng doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ

## 22. GIÁ VỐN HÀNG BÁN

## Chỉ tiêu

Giá vốn của hàng hóa đã bán
Giá vốn của dịch vụ đã cung cấp
Dự phòng/hoàn nhập giảm giá hàng tồn kho
Cộng giá vốn hàng bán

## 23. DOANH THU HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH

 Chỉ tiêu- Lãi tiền gửi, tiền cho vay, lãi ký quỹ
- Chiết khấu thanh toán, lãi bán hàng trả chậm
- Lãi từ thanh lý các khoản đầu tư ngắn, dài hạn
- Cổ tức, lợi nhuận được chia
- Lãi chênh lệch tỷ giá phát sinh
- Lãi chênh lệch tỷ giá đánh giá lại cuối năm

Cộng doanh thu hoạt động tài chính

## 24. CHI PHÍ TÀI CHÍNH

Chỉ tiêu

- Lãi tiền vay
- Chiết khấu thanh toán, lãi bán hàng trả chậm
- Chi phí sử dụng vốn
- Lỗ chênh lệch tỷ giá phát sinh
- Dự phòng/ hoàn nhập giảm giá các khoản đầu tư tài chính
- Chi phí tài chính khác

Cộng chi phí tài chính

## 25. THU NHẬP KHẢC

Chỉ tiêu

- Thu đền bù̀, giải tỏa
- Thu hàng thừa
- Thu phạt hợp đồng, phạt vi phạm quy định
- Thu nhập khác

Cộng thu nhập khác

## 26. CHI PHÍ KHÁC

Chỉ tiêu

- Lãi phạt chậm nộp
- Chi phí đền bù, giải toả
- Chi phí khác

Cộng chi phí khác

| Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: |
| 2.865.093.264.600 | 3.052.227.555.994 |
| 54.752.161.166 | 45.213.744.413 |
| 2.919.845.425.766 | 3.097.441.300.407 |


| Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: |
| 2.802.096.105.164 | 2.942.968.093.063 |
| 9.287.574.616 | 8.289.216.028 |
| (15.176.281.237) | 8.493.512.558 |
| 2.796.207.398.543 | 2.959.750.821.649 |


| Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: |
| 350.791 .762 | 486.967.639 |
| 20.997.793.403 | 4.161.597.724 |
|  | 151.773 .300 |
| 209.650.000 | 335.499.200 |
| 1.823.791.211 | 651.963.694 |
| 43.105 .597 | 140.150 .837 |
| 23.425.131.973 | 5.927.952.394 |


| Năm nay |  | Năm trước |
| :---: | :---: | ---: |
| 35.066 .799 .300 |  | 41.401 .559 .473 |
|  |  | 37.963 .472 |
|  |  | 234.800 .576 |
| 2.493 .289 .732 |  | 2.135 .345 .532 |
| $(1.150 .000 .000)$ |  | 2.676 .085 .187 |
| 56.779 .389 |  | 161.365 .974 |
| $\mathbf{3 6 . 4 6 6 . 8 6 8 . 4 2 1}$ |  | 46.647 .120 .214 |


| Năm nay |  | Năm trước |
| ---: | :--- | ---: |
|  |  |  |
| 2.379 .966 .315 |  |  |
| 563.822 .848 |  |  |
| 2.591 .941 .486 |  |  |
| 23.266 .954 |  |  |
| $\mathbf{6 . 5 5 8 . 9 9 7 . 6 0 3}$ |  |  |


| Năm nay |  | Năm trước |
| ---: | :--- | ---: |
|  |  |  |
| 1.1212 .301 .157 |  |  |
| 31.258 .130 |  |  |
| $\mathbf{1 . 4 4 5 . 7 3 5 . 5 4 4}$ | 68.374 .417 |  |

27. CHI PHÍ THUẾ THU NHẬP DOANH NGHIỆP HIỆN HÀNH

Chỉ tiêu
Chi phí thuế TNDN tính trên thu nhập chịu thuế hiện hành
Điều chỉnh chi phí thuế TNDN của các năm trước vào chi phí thuế
TNDN hiện hành năm nay
Cộng chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành

| Năm nay |  | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: |
|  |  |  |

28. CHI PHÍ SẢN XUÁT, KINH DOANH THEO YẾU TỐ

Chỉ tiêu
Chi phí nguyên liệu, vật liệu
Chi phí nhân công
Chi phí khấu hao tài sản cố định
Chi phí dịch vụ mua ngoài
Chi phí khác bằng tiền
Cộng chi phí sản xuất, kinh doanh theo yếu tố

| Năm nay |  | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: |
| 272.167 .857 |  | 646.275 .580 |
| 30.199 .177 .373 |  | 24.061 .616 .926 |
| 12.357 .141 .288 |  | 11.851 .834 .929 |
| 17.803 .878 .236 |  | 13.578 .679 .612 |
| 32.682 .294 .201 |  | 16.121 .516 .672 |
| $\mathbf{9 3 . 3 1 4 . 6 5 8 . 9 5 5}$ |  | $\mathbf{6 6 . 2 5 9 . 9 2 3 . 7 1 9}$ |

## 29. THU NHẠP CỦA HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ VÀ BAN KIỂM SOÁT

Chỉ tiêu

- Tiền lương
- Thù lao

Cộng thu nhập của hội đồng quản trị và ban kiểm soát

| Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: |
| 1.138.291.876 | 743.501 .946 |
| 372.000 .000 | 372.000 .000 |
| 1.510.291.876 | 1.115.501.946 |

30. THUẾ TNDN PHẢI NỘP VÀ LỢI NHUẬN SAU THUẾ TRONG KỲ Chỉ tiêu
30.1- Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế a) Các khoản điều chỉnh tăng

- Thù lao của HĐQT\&BKS không tham gia điều hành
- Chi phí không hợp lệ
b) Các khoản điều chỉnh giảm
- Cổ tức, lợi nhuận được chia
30.2- Tổng thu nhập chịu thuế

Thuế TNDN tính trên thu nhập chịu thuế
Thuế TNDN bổ sung của các năm trước
Thuế thu nhập doanh nghiệp phải nộp
30.3- Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp
31. LÃI CƠ BẢN TRÊN CỔ PHIẾU

Chỉ tiêu
Lợi nhuận kế toán sau thuế thu nhập doanh nghiệp


Các khoản điều chỉnh tăng, giảm lợi nhuận để xác định lợi nhuận
phân bổ cho cổ phiếu phổ thông
Lợi nhuận phân bổ cho cổ phiếu phổ thông
Số cổ phiếu phổ thông bình quân đang lưu hành trong kỳ
Lãi cơ bản trên cổ phiếu
$\frac{\text { Năm nay }}{22.456 .181 .355} \frac{\text { Năm trước }}{22.637 .320 .406}$

| - |  | - |
| ---: | ---: | ---: |
|  |  | 22.637 .320 .406 |
| 21.000 .000 | 21.000 .000 |  |
| $\mathbf{1 . 0 6 9}$ | $\mathbf{1 . 0 7 8}$ |  |


Theo đó, Ban Tổng Giám đốc đã đánh giá và tin tưởng rằng việc không lập và trình bày báo cáo tài chính bộ phận trong báo cáo tài chính năm tài chính kết thúc ngày $31 / 12 / 2014$ là phù hợp với quy định tại Chuẩn mực kế toán Việt Nam số 28 - "Báo cáo bộ phận" và phù hợp với tình hình kinh doanh hiện nay của Công ty.

## 3. Tài sản và nợ phải trả tài chính

Giá trị hợp lý của tài sản và nợ phải trả tài chính
Giá trị sổ sách
Giá trị hợp lý
Tại ngày 31/12/2014 Tại ngày 31/12/2013 Tại ngày 31/12/2014 Tại ngày 31/12/2013
Tài sản tài chính
Tiền và các khoản tương đương tiền
Cổ phiếu niêm yết
Đầu tư tài chính dài hạn
(a)
(a) $\quad 37.587 .633 .300$
10.835.472.681

Phải thu khách hàng
(b) $\quad 361.286 .506 .699$

| 28.525 .964 .638 | 10.835 .472 .681 | 28.525 .964 .638 |
| ---: | ---: | ---: |
| 23.000 .000 .000 | 4.255 .000 .000 | 3.105 .000 .000 |
| 16.508 .383 .300 | 23.587 .633 .300 | 2.508 .383 .300 |
| 276.308 .388 .805 | 327.805 .298 .306 | 263.479 .111 .749 |
| 12.682 .767 .104 | 11.088 .559 .557 | 12.682 .767 .104 |
| 7.625 .243 .561 | 7.860 .128 .865 | 7.625 .243 .561 |
| $\mathbf{3 6 4 . 6 5 0 . 7 4 7 . 4 0 8}$ | $\mathbf{3 8 5 . 4 3 2 . 0 9 2 . 7 0 9}$ | $\mathbf{3 1 7 . 9 2 6 . 4 7 0 . 3 5 2}$ |

## Cộng

Nợ phải trả tài chính
Phải trả cho người bán
Người mua trả tiền trước
Vay và nợ
Các khoản phải trả khác
Cộng
209.616.100.543
134.146.768.886
209.616.100.543
4.335.393.720
509.030.120.483
20.465.427.399
(c) 745.263.502.536
398.860 .569
514.933.808.696
23.615.147.093
675.588.096.996
4.335.393.720
509.030.120.483
20.465.427.399
745.263.502.536

## Ghi chú:

Giá trị hợp lý của các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính được phản ánh theo giá trị mà công cụ tài chính có thể được chuyển đổi trong một giao dịch hiện tại giữu các bên có đầy đủ hiểu biết và mong muốn giao dịch.
(a) Giá trị hợp lý của các cồ phiếu đã niêm yết được xác định dựa vào giao dịch bình quân của sàn chứng khoán Upcom tại ngày kết thúc năm tài chính và dựa trên Báo cáo tài chính của đơn vị nhận đầu tư vốn góp.
(b) Giá trị ghi sổ của các khoản phải thu khách hàng, trả trước cho người bán và các khoản phải thu khác được xác định là có suy giảm giá trị và sự tăng giảm của dự phòng giảm giá trị liên quan như sau:
Giá trị ghi sổ
Tồng nợ
Trừ dự phòng giảm giá trị

Tại ngày 31/12/2014 Tại ngày 31/12/2013

| 380.235 .195 .121 | 296.616 .399 .470 |
| :--- | :--- |
| $(33.481 .208 .393)$ | $(12.829 .277 .056$ |
| 346.753 .986 .728 | 283.787 .122 .414 |

Dứ phòng giảm giá trị
Số đầu năm
Dự phòng tăng
Hoàn nhâp
Dư cuôi năm

| 12.829 .277 .056 | 3.513 .248 .804 |
| ---: | ---: |
| 22.034 .686 .579 | 9.316 .028 .252 |
| $(1.382 .755 .242)$ |  |
| 33.481 .208 .393 | 12.829 .277 .056 |

(c) Giá trị hợp lý của các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính còn lại được đánh giá, xác định một cách chính thức vào ngày $31 / 12 / 2014$. Tuy nhiên Ban Giám đốc Công ty đánh giá giá trị hợp lý của các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính này gần như bằng với giá trị ghi sổ tại ngày kết thúc năm tài chính.
Mục đích và chính sách quản lý rủi ro của Công ty:

## a. Rủi ro tín dụng

Rủi ro tín dụng là rủi ro mà một bên tham gia trong hợp đồng không có khả năng thực hiện được nghĩa vụ của mình dẫn đến tổn thất về tài chính cho Công ty.
Công ty có các rủi ro tín dụng từ các hoạt động kinh doanh (chủ yếu đối với các khoản phải thu khách hàng) và hoạt động tài chính (tiền gửi ngân hàng).

Phải thu khách hàng:
Công ty giảm thiểu rủi ro tín dụng bằng cách phân loại khác hàng (Khách hàng đặc biệt là những công ty lớn không phải cầm cố tài sản; những khách hàng loại A và B thì đều phải cầm cố tài sản hoặc có sự cam kết trả nợ thay của nhân viên bán hàng) để có chính sách bán chịu phù hợp và nhân viên kế toán công nợ thường xuyên theo dõi nợ phải thu để đôn đốc thu hồi. Trên cơ sở này khoản phải thu của Công ty liên quan đến những công ty được phân loại là những khách hàng đặc biệt nên rủi ro tín dụng cũng tập trung vào đối tượng khách hàng này.

Phần lớn tiền gửi ngân hàng của Công ty được gửi tại các ngân hàng lớn, có uy tín ở Việt Nam. Công ty nhận thấy mửc độ tập trung rủi ro tín dụng đối với tiền gửi ngân hàng là thấp (xem thuyết minh VI.1).

## b. Rủi ro thanh khoản

Rủi ro thanh khoản là rủi ro Công ty gặp khó khăn khi thực hiện nghĩa vụ tài chính do thiếu vốn
Ban giám đốc chịu trách nhiệm cao nhất trong quản lý rủi ro thanh khoản. Phần lớn phát sinh nghĩa vụ phải trả của đống ty đều được đảm bảo bằng các khoản tiền gửi và các khoản phải thu và tài sản có kỳ hạn ngắn hạn. Công ty nhận thấy tmứével độ tập trung rủi ro thanh khoản đối với việc thực hiện nghĩa vụ tài chính là thấp.

Công ty quản lý rủi ro thanh khoản thông qua việc duy trì một lượng tiền và các khoản tương đương tiền phù hợp với các khoản vay ở mức độ mà Ban giảm đốc cho là đủ đáp ứng như cầu hoạt động của Công ty nhằm giảm thiểu ảnh hưởng của những biến động về luồng tiền.

Thời hạn thanh toán của các khoản nợ phải trả tài chính dựa trên các khoản thanh toán dự kiến theo hợp đồng chưa được chiết khấu như sau:

Tại ngày 31/12/2014
Phải trả cho người bán
Người mua trả tiền trước
Vay và nợ
Chi phí phải trả
Các khoản phải trả phải nộp khác

Cộng

Tại ngày 31/12/2013
Phải trả cho người bán
Người mua trả tiền trước
Vay và nợ
Chi phí phải trả
134.146.768.886
134.146.768.886
494.548.808.697
2.493 .511 .752

Cộng
209.616.100.543
4.335 .393 .720
8.159.999.999
509.030.120.483
1.816.460.391

| 2.493 .097 .396 | 17.972 .330 .003 |  | 20.465 .427 .399 |
| ---: | ---: | ---: | ---: |
| $\mathbf{7 1 9 . 1 3 1 . 1 7 2 . 5 3 4}$ | $\mathbf{1 7 . 9 7 2 . 3 3 0 . 0 0 3}$ | $\mathbf{8 . 1 5 9 . 9 9 9 . 9 9 9}$ | $\mathbf{7 4 5 . 2 6 3 . 5 0 2 . 5 3 6}$ |

398.860 .569
398.860 .569
514.933.808.696
2.493.511.752

Các khoản phải trả phải nộp khác

| 5.044 .378 .874 | 18.570 .768 .219 |  | 23.615 .147 .093 |
| ---: | ---: | ---: | ---: |
| $\mathbf{6 3 6 . 6 3 2 . 3 2 8 . 7 7 8}$ | $\mathbf{1 8 . 5 7 0 . 7 6 8 . 2 1 9}$ | $\mathbf{2 0 . 3 8 4 . 9 9 9 . 9 9 9}$ | $\mathbf{6 7 5 . 5 8 8 . 0 9 6 . 9 9 6}$ |

## Cộng

636.632.328.778 18.570 .768 .219
20.384.999.999
675.588.096.996

Công ty cho rằng mức độ tập trung rủi ro đối với việc trả nợ là thấp. Công ty có khả năng thanh toán các khoản nợ đến hạn từ dòng tiền từ hoạt động kinh doanh và tiền thu từ các tài sản tài chính đáo hạn.

## c. Rủi ro thị truòng

Rủi ro thị trường là rủi ro mà giá trị hợp lý hoặc các luồng lưu chuyển tiền tệ trong tương lai của các công cụ tài chính sẽ biến động theo những thay đồi của thị trường. Rủi ro thị trường bao gồm 3 loại: rui ro ngoại tệ, rủi ro lãi suất và rủi ro khác.

Các phân tích về độ nhạy dưới đây được trình bày trên cơ sở giá trị các khoản nọ̣ thuần, tỷ lệ giữa các khoản nợ có lãi suất cố định và các khoản nợ có lãi suất thả nổi là không thay đổi.

## Rủi ro về cổ phiếu

Công ty chịu rủi ro về giá của các công cụ vốn phát sinh từ các khoản đầu tư cổ phiếu ngắn hạn và dài hạn do tính không chắc chắn về giá tương lai của cổ phiếu đầu tữ. Các khoản đầu tư cổ phiếu dài hạn được nắm giữ với mục đích chiến lược lâu dài, tại thời điểm kết thúc năm tài chính Công ty chưa có kế hoạch bán các khoản đầu tư này.

## Rủi ro về lãi suất

Rủi ro về lãi suất là rủi ro mà giá trị hợp lý hoặc các luồng tiền trong tương lai của một công cụ tài chính sẽ biến đ̛̣̣̂ng
 vay của Công ty.
Công ty quản lý rủi ro về lãi suất bằng cách phân tích tình hình cạnh tranh trên thị trường để có được các lãí suất có oộ cho mục đích của Công ty mà vẫn nằm trong giới hạn quản lý rủi ro của mình. Ban giám đốc đánh giá rủi ro lãi suất là không đáng kể.
4. Số liệu đầu năm trước và sau điều chỉnh hồi tố
4.1 số liệu báo cáo truớc và sau điều chinh

| Bảng CĐKT |  | 31/12/2013 |  | 31/12/2014 |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Chî tiêu | MS | Sau điều chỉnh | Trước điều chỉnh | Sau điều chỉnh | Trước điều chỉnh |
| Các khoản phải thu khác | 138 | 7.625.243.561 | 7.304.837.864 | 7.860.128.865 | 7.539.723.168 |
| Dự phòng các khoản ph thu ngắn hạn khó đòi | 139 | (12.829.277.056) | (14.053.301.908) | (33.481.208.393) | (33.481.208.393) |
| Hàng tồn kho | 141 | 471.703.461.728 | 471.614.041.941 | 443.997.395.778 | 443.907.975.991 |
| Dự phòng giảm giá HTK | 149 | (25.373.566.141) | (26.181.816.141) | (10.197.284.904) | (10.197.284.904) |
| Nguyên giá TSCĐ HH | 222 | 88.948.018.405 | 88.730.018.405 | 89.222.889.678 | 89.004.889.678 |
| GTHMLK TSCĐ HH | 223 | (32.084.434.862) | (32.062.634.862) | (38.198.948.234) | (38.177.148.234) |
| Nguyên giá BĐS đầu tư | 241 | 141.789.875.143 | 142.081.153.049 | 145.469.398.960 | 145.760.676.866 |
| Chi phí trả trước dài hạn | 261 | 364.509 .945 | 489.083.945 | 261.882.969 | 386.456.969 |
| Thuế và các khoản phả nộp NN |  | 14.152.187.841 | 13.532.245.035 | 3.209.757.975 | 2.589.815.169 |
| Dự phòng trợ cấp mấ việc làm |  | - | 169.939.420 | - | 169.939.420 |
| Lợi nhuận sau thuế chư phân phối | 420 | 23.862.424.059 | 22.089.979.015 | 24.333.739.527 | 23.988.406.329 |

Báo cáo kết quả hoạt

| động kinh doanh | MS | Năm trước |  | Năm nay |  |
| ---: | ---: | ---: | ---: | ---: | ---: |
| Chỉ tiêu |  | Sau điều chỉnh | Trước điều chỉnh | Sau điểu chỉnh | Trước điều chỉnh |
| Giá vônn hàng bán | -11 | 2.959 .750 .821 .649 | 2.960 .648 .491 .436 | 2.796 .207 .398 .543 | 2.795 .309 .728 .756 |
| Chi phí bán hàng | 24 | 40.585 .768 .124 | 40.657 .394 .124 | 46.286 .243 .269 | 46.214 .617 .269 |


| Chi phí quản lý doanh nghiệp 25 | 26.459.402.399 | 27.853.366.671 | 40.311.642.792 | 38.917.678.520 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Tổng lọ̣i nhuận kế toán trước thuế | 30.386.429.015 | 28.023.168.956 | 29.111.666.773 | 31.474.926.832 |
| Chi phí thuế TNDN hiện hành | 7.749.108.609 | 7.158.293.594 | 6.655.485.418 | 7.003.871.116 |
| Lợi nhuận sau thuế TNDN 60 | 22.637.320.406 | 20.864.875.362 | 22.456.181.355 | 24.471.055.716 |

Báo cáo Lưu chuyển
tiền tệ MS Năm trước

| Chỉ tiêu |  | Sau điều chỉnh | Trước điều chỉnh |
| :--- | :--- | ---: | ---: |
| Khấu hao TSCĐ | 02 | 12.650 .365 .700 | 12.628 .565 .700 |
| Các khoản dự phòng | 03 | 19.677 .375 .997 | 21.709 .650 .849 |
| Tăng giảm hàng tồn kho | 10 | $(80.017 .187 .636)$ | $(79.927 .767 .849)$ |
| Tăng giảm khoản phải trả | 11 | $(31.349 .140 .646)$ | $(31.179 .201 .226)$ |

Tăng giảm chi phí trả
$\begin{array}{llll}\text { trước } & 12 & 553.368 .348 & 428.794 .348\end{array}$
Tiền chi để mua sắm
TSCĐ $\quad 21 \quad(1.378 .346 .576) \quad(1.160 .346 .576)$

### 4.2 Thuyết minh kèm theo

Theo kết quả kiểm toán của Kiểm toán Nhà nước tại Biên bản kiểm toán ngày 06 tháng 11 năm 2014 cho năm tài chínibún 2013 nên Báo cáo tài chính năm 2013 được điều chỉnh như sau:

| Khoản mục báo cáo | Ảnh hưởng của sai sót đến |
| :---: | :---: |
| Bảng CĐKT |  |
| Các khoản phải thu khác | 320.405.697 |
| Dự phòng các khoản phải thu ngắn hạn khó đòi | 1.224.024.852 |
| Hàng tồn kho | 89.419.787 |
| Dự phòng giảm giá HTK | 808.250 .000 |
| Nguyên giá TSCĐ HH | 218.000.000 |
| GTHMLK TSCĐ HH | (21.800.000) |
| Nguyên giá BĐS đầu tư | (291.277.906) |
| Chi phí trả trước dài hạn | (124.574.000) |
| Thuế và các khoản phải nộp NN | 619.942 .806 |
| Dự phòng trợ cấp mất việc làm | (169.939.420) |
| Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối | 1.772.445.044 |
| Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh |  |
| Giá vốn hàng bán | (897.669.787) |
| Chi phí bán hàng | (71.626.000) |
| Chi phí quản lý doanh nghiệp | (1.393.964.272) |
| Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế | 2.363.260.059 |
| Chi phí thuế TNDN hiện hành | 590.815.015 |
| TNDN | 1.772.445.044 |
| Báo cáo lưu chuyển tiền tệ |  |
| Khấu hao TSCĐ | 21.800.000 |
| Các khoản dự phòng | (2.032.274.852) |
| Tăng giảm hàng tồn kho | (89.419.787) |
| Tăng giảm khoản phải trả | (169.939.420) |
| Tăng giảm chi phí trả trước | 124.574 .000 |
| Tiền chi đề mua sắm TSCĐ | (218.000.000) |

4. Số liệu so sánh

Số dư đầu năm trên Báo cáo tài chính năm 2014 là số dư cuối năm trên Báo cáo tài chính năm 2013 đã được kiểm toán bởi Công ty TNHH Hãng Kiểm toán AASC và được điều chỉnh hồi tố theo kết quả Kiểm toán của Kiểm toán Nhà Nước khu vực IV.

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 25 tháng 01 năm 2015


Mai Viết Thanh Vân

Kể toán truởng (Ký, họ tên, đóng dấu)


Võ Thị Lệ Châu

Giám đốc


Nguyễn Minh Xuân


[^0]:    NGUYỄN MINH XUÂN

